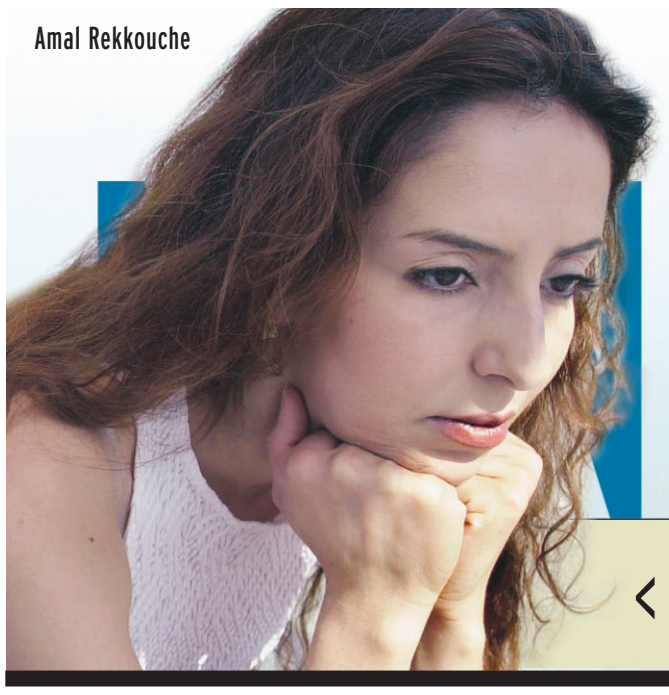


Amal Rekkouche

MONTRÉAL PLUS

< Sursis refusé à une ex-journaliste algérienne *Page 3*

DÉMISSION À L'UCIM

L'opposition crie au conflit d'intérêts

FRANÇOIS CARDINAL

LE PRÉSIDENT du parti de Gérald Tremblay, Marc-André Fabien, s'est placé en « conflit d'intérêts flagrant » lorsqu'il a assisté, en tant qu'avocat, à une réunion à huis clos du comité exécutif, accuse l'opposition à l'hôtel de ville.

La Presse révélait hier que M. Fabien était présent au dernier « lac-à-l'épaule » organisé dans l'Ouest-de-l'Île, les 21 et 22 juillet derniers. Or hier, le cabinet du maire a indiqué que M. Fabien, qui aurait remis sa démission le 17 juillet comme président du parti, occupe toujours cette fonction puisque le comité exécutif de l'Union des citoyens de l'île (UCIM) n'a pas encore pris acte de sa décision.

« Que faisait-il à une réunion organisée par la Ville et payée par les contribuables ? a demandé hier Pierre Bourque, porte-parole de l'opposition. S'il y était en tant qu'avocat de la firme Fasken Martineau, c'est un conflit d'intérêts flagrant, étant donné que cette dernière a obtenu un lucratif contrat de 300 000 $ de la Ville et compte tenu des liens connus de M. Fabien avec le parti du maire. S'il y était en tant que président du parti, c'est encore plus scandaleux. »

M. Fabien, en plus d'entretenir des liens très serrés avec l'UCIM et avec Gérald Tremblay, est un des associés de Fasken Martineau, une firme d'avocats souvent sollicitée par l'administration Tremblay.

Au cabinet du maire, on rejette les accusations de conflit d'intérêts. Selon le directeur des communications, Richard Thériault, le choix des invités était de l'unique ressort du directeur général de la Ville et non du comité exécutif. « Si nous étions intervenus, a-t-il ajouté, on aurait été accusés d'ingérence politique dans les choix administratifs. »

Le directeur général, Robert Abdallah, a refusé de parler à *La Presse,* hier, pour justifier sa décision.

Bien que le choix d'inviter M. Fabien vienne de l'appareil administratif plutôt que politique, M. Thériault a tout de même tenter d'expliquer cette décision, hier. « La Ville n'a pas invité M. Fabien, mais bien le cabinet Fasken Martineau, a-t-il dit. C'est donc cette firme qui a choisi les avocats qui travaillent avec la Ville. »

Y a-t-il là conflit d'intérêts, comme l'affirme M. Bourque ? « Au moment où le sablier coule, il aurait été pour le moins surprenant que l'on se prive d'une telle expertise juridique », a simplement répondu le porte-parole du cabinet du maire.

Concernant le départ de M. Fabien, Pierre Bourque estime qu'il est directement lié aux enquêtes de Radio-Canada et de *La Presse* à son sujet. Rappelons que les témoignages divergeaient, hier, quant à la démission du président.

Photo IVANOH DEMERS, La Presse ©

Afin de clore la saison 2003, les artificiers de La Ronde et de Panzera S.A.S. ont fait briller le ciel de mille feux hier soir avec *Humoresque*.

FEUX D'ARTIFICE

Une firme québécoise remporte le Jupiter d'or

SOPHIE ALLARD

Le Canada a remporté hier soir le Jupiter d'or du Concours international d'art pyrotechnique de Montréal, à La Ronde. C'est une première depuis la création de l'événement en 1985. Derrière ce succès ? Yanick Roy, un jeune concepteur québécois pour qui brûlent maintenant les feux de la rampe.

Employé de la firme Royal Pyrotechnie de Saint-Pie, en Montérégie, l'homme âgé de 29 ans a gagné le prix le plus convoité en présentant, le mercredi 23 juillet, le spectacle *Le ciel ne peut attendre*, durant lequel son équipe a « bombardé le firmament de chutes, de roues, de chandelles et de volcans de mille et une couleurs », sous la musique de films tels *Forrest Gump*, *Cocoon* et *Gladiateur*.

« Je suis vraiment content, d'autant plus que c'était la première fois que nous participions à une compétition de cette envergure, a dit M. Roy, visiblement réjoui. Comme je suis jeune, ce prix va certainement m'ouvrir des portes, aider ma carrière. Déjà, le public nous a témoigné chaudement son appréciation. »

Si Royal Pyrotechnie en est à sa première visite à Montréal, on y joue néanmoins avec les feux depuis 1967, de père en fils. « Je suis né dans les pétards, dit en blaguant Yanick Roy. Mon père m'a initié à la pyrotechnie quand j'étais enfant. J'ai eu la piqûre et je suis allé parfaire mes connaissances en design et technologie sur les bancs d'école. C'est une passion depuis toujours. »

Hier soir, les représentants du Mondial SAQ se disaient particulièrement « fiers de remettre le premier prix à une firme québécoise qui en est à sa première participation au Mondial SAQ », a indiqué Anne-Marie Desautels, des relations publiques de La Ronde, en ajoutant que le Canada a, au cours des années passées, remporté un Jupiter d'argent et deux Jupiter de bronze.

C'est l'Australie (Explosive Entertainment International) qui a mis la main sur le Jupiter d'argent pour son spectacle *Roméo et Juliette*, tandis que le Jupiter de bronze a été remis à Hong Kong, Chine (Pyromagic Productions ltd) pour sa présentation *Cartes postales de Hong-Kong*.

Afin de clore la saison 2003, les artificiers de La Ronde et de Panzera S.A.S. ont fait briller hier soir le ciel de mille feux avec *Humoresque*, « un ballet de couleurs, de rythmes et d'effets pyrotechniques surprenants » dédié à Leucan, qui célèbre son 25e anniversaire. L'objectif ? Faire briller les yeux des enfants malades, petits invités d'honneur pour l'occasion.

Labatt refuse une pétition de ses grévistes

MARYSE CHOUINARD

APRÈS SEPT SEMAINES de conflit, 475 grévistes de Labatt ont remis hier une pétition à la direction de l'entreprise pour réitérer leur appui à leur comité de négociation et manifester leur solidarité. Cette initiative prise à la suite d'une rencontre d'information organisée hier midi par le syndicat, est une réponse à une lettre envoyée le 25 juillet par Labatt à ses 950 employés montréalais. « Il fallait remettre les pendules à l'heure et c'est ce qu'on a fait », a déclaré le président du syndicat, Robert Daneau.

Dans sa lettre, le comité de gestion de la compagnie dénonce le manque de disponibilité de l'équipe syndicale, notamment les fins de semaine, la promotion de produits concurrents sur les piquets de grève, ainsi que des « actes de vandalisme » qu'auraient commis des employés. Selon Labatt, des autocollants ont été posés sur des caisses de bière et dans des lieux publics comme le Festival de jazz et le Festival Juste pour rire.

« Ils ne nous ont jamais demandé de négocier la fin de semaine », affirme toutefois Robert Daneau. Une explication que ses membres jugent satisfaisante si l'on se fie à la rencontre d'hier qui s'est déroulée plus rapidement que prévu. « On pensait devoir faire face à plus de questions », a indiqué M. Daneau. Normand Faubert, vice-président du syndicat, a fait appel à des policiers pour remettre la pétition à la direction, afin de ne pas être accusé de violer une ordonnance de la Cour supérieure interdisant aux grévistes de se trouver à moins de 10 mètres de la brasserie.

La direction a cependant fait savoir par l'entremise des deux agents du poste 14 qu'elle refusait de recevoir la pétition « pour des raisons de sécurité », a indiqué Paul Wilson, porte-parole de Labatt.

C'est également pour des raisons de sécurité, selon M. Wilson, que les camions de Labatt sont encore escortés par la compagnie Best Sécurité.

PRENDRE LA ROUTE, C'EST PRENDRE

LE LARGE

À lire, samedi dans La Presse | VACANCESVOYAGE

3152187A

MOT MYSTERE

POILS - Un mot de 7 lettres

N	A	U	O	R	U	B	I	C	A	N	I	M	A	L
L	A	M	E	E	L	E	P	I	N	G	L	E	N	U
R	A	I	E	T	C	B	I	G	O	U	D	I	G	I
I	C	H	O	T	L	R	A	S	E	R	L	U	O	S
O	O	N	S	A	L	E	Z	A	N	O	T	E	R	A
L	T	A	N	N	C	B	L	O	N	D	A	I	A	N
E	O	C	E	U	O	M	A	G	E	L	I	T	E	T
M	N	I	S	P	L	I	R	I	T	T	L	I	R	E
E	S	S	A	N	G	I	T	O	N	P	L	N	E	I
D	O	E	O	A	S	I	N	A	E	E	E	A	S	G
N	U	A	B	Y	F	D	R	U	L	A	R	C	I	N
I	R	U	E	A	E	C	I	B	R	U	N	H	L	E
O	C	X	O	U	C	U	T	E	V	U	D	E	L	I
F	I	N	R	P	M	E	S	R	A	C	I	N	E	O
N	L	U	S	T	R	E	E	E	E	L	P	U	O	S

ALEZAN
ANGORA
ANIMAL
AUBERE
BAI
BIGOUDI
BLANC
BLOND
BRUN
CANITIE
CHENU
CISEAUX
COTON
CRAN
DEMELOIR
DUR
DUVET
ECUSSON
EPINGLE
FIN
FOIN
GEL
GRIS
IMBERBE
LAME
LENTE
LONG
LUISANT
LUSTRE
MUE
NATTER
ONDULATION
ORTIE
PEAU
PELEE
PLI
POU
RACINE
RAIE
RASER
RESILLE
ROUAN
RUBICAN
SEBACEE
SENS
SOIE
SOUPLE
SOURCIL
SOYEUSE
TAILLER
TEIGNE
TIF
TIGNASSE
TONDEUR
TONTE

Solution du dernier problème : CHEMISIER

31/07/2003 11391

LA PHRASE SECRÈTE

www.hannequart.com

PH814

Thème: Citation de Jean-René Fourtou

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

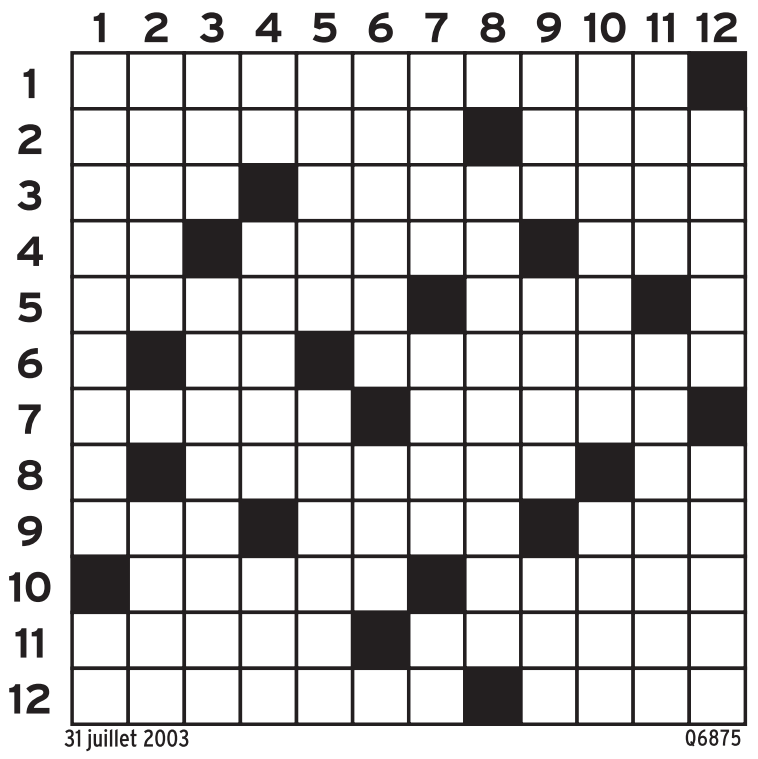
OE	REEL	GSADS	EATT	NV	LIDIP	ASEO	SNEO	RNR	EMD	ERCR	ETE	DT	NECR

31-07-2003

Solution du dernier numéro : Vivre, c'est cheminer le temps d'un court voyage.

MOTS CROISÉS

wwwhannequart'com



31 juillet 2003 Q6875

HORIZONTALEMENT

1 Petits beignets.
2 Large bande d'étoffe - Sommet de Thessalie.
3 Impasse - Affluent du Congo.
4 Centimètre - Pièce de harnais - Mets recherché.
5 Abruti - Pronom personnel.
6 Argent - Ensembles de règles et d'habitudes.
7 Malaxe - Planète.
8 Chiens - Usages traditionnels.
9 Indique une nouveauté - Chat, dans le langage enfantin - Savoir-faire.
10 S'emploie pour trinquer - Fleuve italien.
11 Buffet rustique long et bas - Maintenir fermement.
12 Personne appartenant à un groupe - Nid de l'aigle.

VERTICALEMENT

1 Grand cheval de trait - Symbole chimique.
2 Bave mousseuse - Table de boucher.
3 Infusion - Partie de plaisir.
4 À elle - Transmet à ses héritiers - Marque le doute.
5 Le domaine des avocats - Personne qui vit retirée.
6 Débarrasser de certains parasites - Eau-de-vie.
7 Montagne de Palestine - Question d'un test - Saint.
8 Rigorisme de mœurs.
9 Refus - Grizzli - Se portera.
10 Il faisait la traite des Noirs - Refuge.
11 Trousse - Bluffer.
12 Riches - Du bois.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	A	S	T	I	C	H	E	R	■	P	R
2	A	L	I	G	N	E	■	T	I	Q	U	E
3	L	O	T	■	T	S	A	R	■	U	S	A
4	I	R	E	N	E	■	C	I	A	O	■	L
5	N	S	■	O	R	P	H	E	L	I	N	E
6	G	■	I	N	N	■	E	R	E	■	O	■
7	E	R	G	■	E	U	T	■	N	O	R	D
8	N	E	N	E	■	N	E	R	E	I	D	E
9	E	C	O	L	E	S	■	O	■	S	I	L
10	S	E	R	U	M	■	T	I	F	O	S	I
11	I	N	E	D	I	T	E	■	A	N	T	E
12	E	T	R	E	S	■	S	E	N	S	E	S

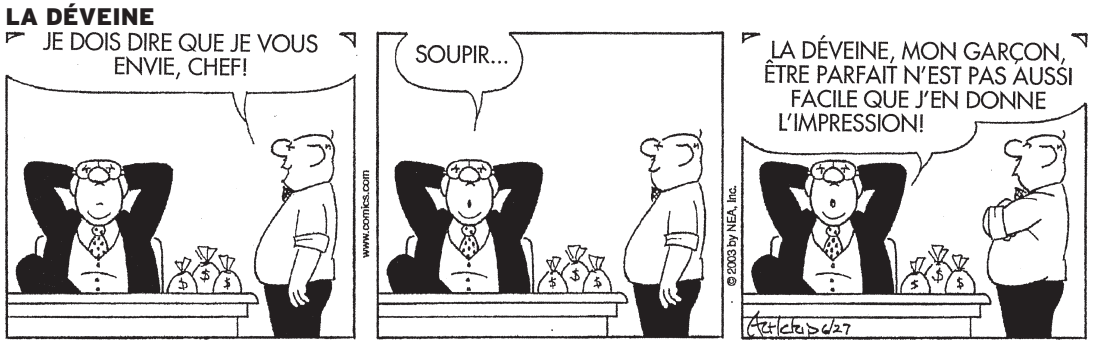
Q6874

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

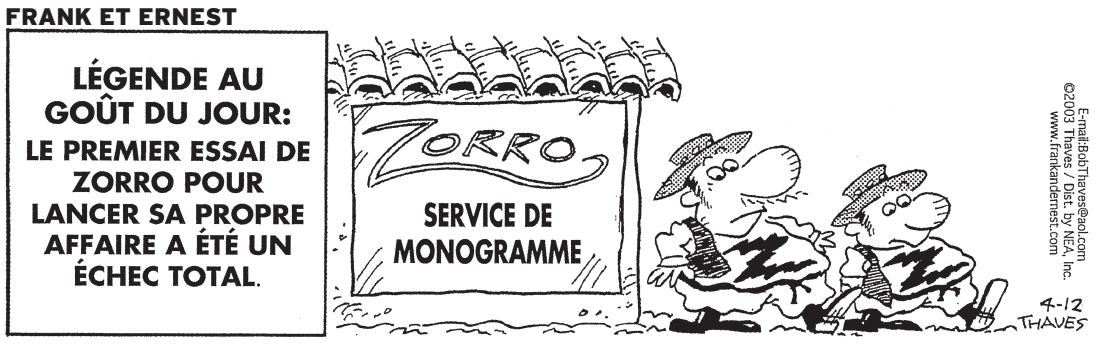
PETITE PRESSE

BEN

LA DÉVEINE

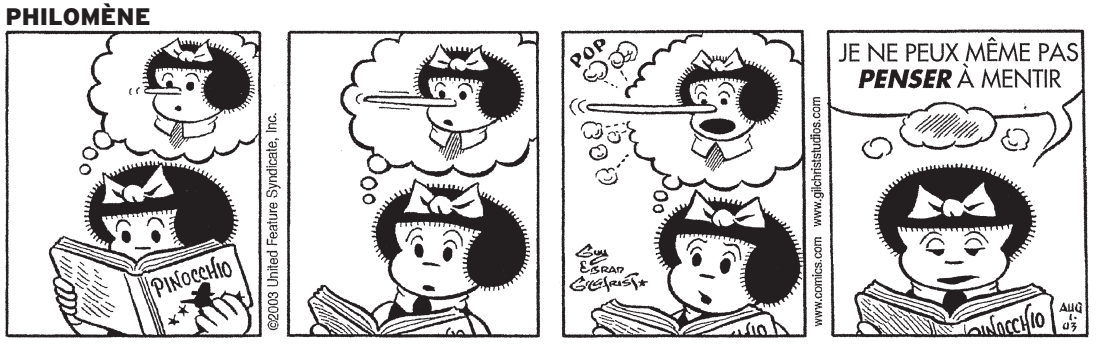


FRANK ET ERNEST



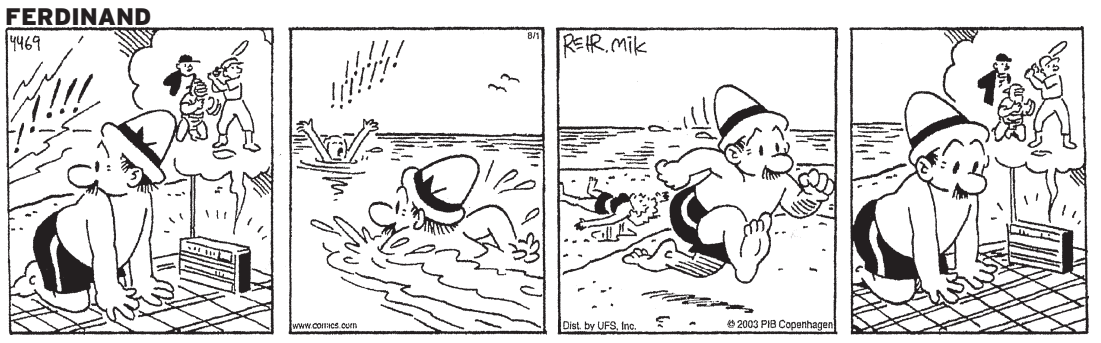
PEANUTS

PHILOMÈNE



GARFIELD

FERDINAND



LE PARI de Dominique Demers

- 84 -

Chère maman,

Comment vas-tu? Et ma petite Max chérie? J'espère qu'elle attendra mon retour pour faire ses premiers pas. Je me sens beaucoup mieux. Ces quelques jours de vacances font aussi grand bien à Paul-Émile. Pendant que je t'écris, le bébé dans mon ventre me donne de gros coups de pied. J'ai bien hâte de lui voir le bout de nez. Si c'est une fille, nous l'appellerons Camille.

Affectueusement,
Jeanne

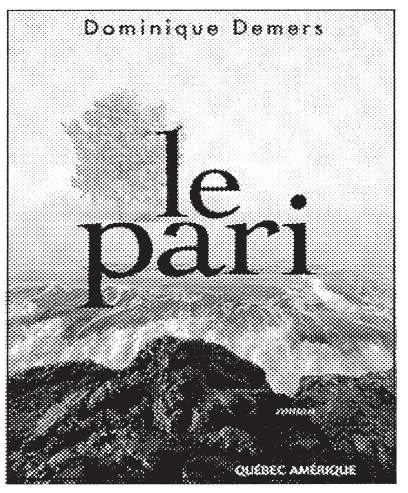
À son réveil, Gabi me trouva assise, raide et droite sur une chaise de cuisine, la carte postale dans mes mains. J'affichais un regard dur et soupçonneux, les questions se bousculaient à mes lèvres et, pourtant, j'attendais. Elle chercha ses lunettes, les chaussa, lut la carte, pâlit subitement et s'assit à côté de moi en étouffant d'une main un long soupir un peu désespéré.

– Je *veux* savoir. Il faut que tu me racontes, dis-je d'une voix blanche, presque menaçante.

Dehors, le temps s'était éclairci, mais je devinais qu'une tempête atroce allait s'abattre sur moi et fracasser mes derniers espoirs d'un retour du beau temps. Gabi n'y pouvait rien. J'avais résolu d'apprendre la vérité et je découvrais avec effroi que, pendant toutes ces années d'enfance et d'adolescence, je savais, au plus profond de moi, que j'avançais en terrain miné. L'heure de la détonation avait sonné.

CHAPITRE 9
Le feu et l'eau

En rentrant dans la chambre d'Ala, j'avais compris, à ses yeux trop liquides, trop brillants, que la fièvre s'était de nouveau emparée d'elle, consumant à grand feu ses maigres réserves d'énergie. Je m'étais assise à son chevet et je l'avais épiée, comme jadis j'épiais les merles blessés, mais en sachant que cette fois, quoi que je fasse, le petit paquet de vie à mes côtés



n'aurait jamais la force de secouer ses plumes et de s'envoler.

Lemieux entra en coup de vent alors que j'allais reprendre la lecture de *La Route d'Altamont,* un souvenir de l'école secondaire de Murray que j'avais apporté pour Ala. Jadis, ce livre m'avait touchée, mais j'avais complètement oublié l'histoire.

– Max!

J'appuyai un index sur mes lèvres pour signifier à Lemieux qu'Ala dormait.

– Ça tombe bien. Viens! dit Lemieux en m'attirant dans le corridor.

Il referma la porte derrière nous.

– J'ai du neuf. Tu ne me croiras jamais! annonça-t-il, très théâtral.

J'attendis, tendue. Le pic s'était déjà réveillé.

Je n'avais pas envie d'entendre des révélations fracassantes. Lemieux fut piqué par mon manque d'enthousiasme.

– Eh! Dis donc! Le carême est fini, t'as même le droit d'être de bonne humeur! J'avais du neuf sur notre patiente, mais si ça ne t'intéresse pas...

– Vas-y. Je t'écoute! lançai-je, un peu bourrue.

– Je suis presque sûr que c'est elle... Tu te souviens? La notice... Cette femme... Zolichowska. Décédée le 17 septembre 1990. J'ai fait des recherches dans les archives de *La Presse* et j'ai aussi obtenu l'aide d'une... amie... qui travaille à l'immigration. Eh bien: ce serait elle!

– Qui ça, elle?

– D'après ce que je comprends, et mes recherches ne sont pas piquées des vers, cette dame décédée... eh bien! ce serait Ala!

– T'es complètement défoncé, Lemieux!

– Non! Écoute... J'ai lu le dossier, vu une photo. Bien sûr, j'ai pensé à d'autres membres de la famille. Cette Zolichowska qui ressemble à notre patiente aurait pu être une soeur ou une cousine, du même âge ou à peu près. Mais c'est impossible. La dame décédée en septembre 1990 était seule au monde ou, en tout cas, seule de ce côté-ci de l'Atlantique. On me l'a assuré.

– Mais elle n'est pas morte, elle est là, derrière la porte!

– Justement, c'est ce qui est fascinant. Imagine! Cette femme derrière la porte n'existe plus. Enfin... Elle s'est arrangée, il y a cinq ans, pour faire croire à tout le monde qu'elle était morte.

La réceptionniste appelait un médecin à l'interphone. Deux préposés roulèrent une civière derrière nous. Plus loin, dans le corridor, une infirmière félicita un patient pour ses progrès. Mon esprit s'attachait à tous ces détails pour éviter d'avoir à se concentrer sur les élucubrations de Lemieux.

À SUIVRE

Éditions Québec Amérique
www.quebec-amerique.com

© 1999 Éditions Québec Amérique Inc.

ROMAN31JT

Cadavre découvert à Saint-Sauveur

JEAN-PAUL CHARBONNEAU

LE CADAVRE d'un homme de 28 ans, qui a été vu pour la dernière fois lundi en quittant une maison de Rosemère, a été découvert vers 6 h dans un coin retiré de la rue Tracy, à Saint-Sauveur.

Même si la Sûreté du Québec ne fait que mentionner que l'homme, dont l'identité n'a pas été dévoilée, portait des marques de violence, il a été permis d'apprendre qu'au moment de la découverte, il avait les mains attachées derrière le dos et qu'un sac recouvrait sa tête. Le corps, découvert grâce à un système de positionnement par satellite installé dans le véhicule, se trouvait sur la banquette arrière.

Une résidante aurait vu au petit matin lundi un véhicule quitter rapidement la rue Tracy, qui se trouve à quelques kilomètres du mont Habitant.

L'agent Isabelle Gendron, des affaires publiques de la SQ, a indiqué qu'un maître-chien a été dépêché sur les lieux afin d'entreprendre des recherches d'indices et que l'hélicoptère de ce corps de police a survolé le secteur. Elle a ajouté que des plongeurs de la SQ iront aujourd'hui fouiller le fond d'un plan d'eau se trouvant à proximité de l'endroit de la découverte.

Photo PIERRE McCANN, La Presse

Après avoir trouvé la camionnette, les policiers de la SQ sont à la recherche d'indices.

Entente de principe chez Imperial Tobacco

SOPHIE ALLARD

APRÈS D'INTENSES négociations, Imperial Tobacco Canada a conclu une entente de principe avec ses 420 employés syndiqués de l'usine de Montréal, dont la fermeture a été annoncée le 18 juin dernier.

« C'est une entente satisfaisante dans les circonstances, a dit à *La Presse* Micheline Labrecque, présidente du syndicat local. Nous aurions tout de même préféré garder nos emplois et nous continuons de croire que l'employeur fait une grave erreur. »

Des éléments de protection du régime de retraite pour les employés ayant de nombreuses années de service, des primes de départ que l'employeur qualifie de « très généreuses » et une indemnité de transfert à Guelph à quelque 100 employés auraient pesé lourd dans la balance.

Une ex-journaliste doit retourner en Algérie

La Cour fédérale a dit manquer de temps pour entendre la jeune femme

MARIE-FRANCE LÉGER

La Cour fédérale a refusé hier d'entendre in extremis l'ex-journaliste algérienne Amal Rekkouche, considérant que Citoyenneté et Immigration Canada n'avait pas le temps de « préparation adéquate » pour lui répondre. Mme Rekkouche était dans tous ses états, mais elle a finalement décidé de quitter le pays en soirée, tel qu'ordonné par Immigration Canada.

« Je pars. Je n'ai pas le choix. Je ne le fais pas de gaieté de coeur », a-t-elle indiqué hier, proche des sanglots. Elle a précisé qu'elle entreprendrait peut-être de nouvelles démarches d'immigration, mais que tout le processus pouvait prendre au moins deux ans. « Si, d'ici là, je suis encore vivante. »

L'ex-enquêteur de l'immigration pour le Ministère qui l'a conseillée, Jean Rivard, est renversé. La jeune femme se démène depuis deux ans pour faire avancer son dossier avec des avocats différents et n'a jamais eu la possibilité de se faire entendre depuis le 28 décembre 2000, jour où, à Lacolle, un agent d'immigration lui a signifié un ordre de renvoi. Mme Rekkouche ne s'était pas présentée comme réfugiée, ce qu'elle aurait probablement dû faire dès le début. Pourtant, elle a été obligée de quitter son emploi à deux occasions en Algérie en raison de menaces de violence.

« À aucune étape, Mme Rekkouche n'a eu la possibilité de faire valoir son point de vue. Le fait que le défendeur (Citoyenneté et Immigration Canada) ne puisse « répondre sans préparation adéquate » n'est pas un motif valable pour refuser d'entendre le cas urgent d'une personne en danger », croit M. Rivard.

De son côté, le porte-parole d'Immigration Canada a souligné que les agents s'attendaient à voir Mme Rekkouche se présenter à Dorval en fin d'après-midi hier. « Si elle est intéressée à revenir, c'est dans son intérêt de respecter les lois », a-t-il précisé. Pour revenir, il lui faudra cependant un visa mais aussi la permission du ministre.

Qu'arrivera-t-il en Algérie ?

M. Rivard et des Algériens d'ici sont inquiets. Si jamais les autorités algériennes découvrent qu'elle a été expulsée, elle pourrait passer un mauvais quart d'heure, croit Nabil Hamdouche, sur le point d'obtenir sa résidence permanente. « Le fils de ma tante a déjà été expulsé d'Allemagne. Il a passé trois mois en prison et son passeport lui a été retiré pour cinq ans », a-t-il expliqué. D'autres témoignages font état d'interrogatoires serrés à l'arrivée à l'aéroport. « Il faut s'attendre à tout en Algérie. Surtout dans le cas d'une femme », a-t-il poursuivi.

Tout ça, même si Robert Gervais, porte-parole du Ministère, affirme que le Canada n'a pas avisé les autorités algériennes du renvoi de la jeune femme. « On n'a pas eu besoin de le faire. Elle avait déjà son passeport. »

D'autres Algériens acceptés au Canada font état des difficultés de toutes sortes au consulat algérien à Montréal quand vient le temps de demander un passeport. « Dès qu'on demande la protection du Canada, ils veulent savoir pourquoi et veulent avoir votre dossier d'immigration avant de vous donner votre passeport », a dénoncé hier Veronika Tahmoum.

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

Appel d'offres

Montréal

Service de l'environnement, voirie et réseaux

Des soumissions sont demandées et devront être reçues, avant 14 h à la date ci-dessous, à la Direction du greffe de la Ville de Montréal à l'attention de la greffière, 275, rue Notre-Dame Est, bureau R-134, Montréal H2Y 1C6, pour:

Catégorie: Équipements
Soumission: 1719-AE
Descriptif: Fourniture et livraison de contrôleurs AC460 du système MOD300
Date d'ouverture: 21 août 2003
Dépôt de garantie: Chèque visé de 30 000 $ ou un cautionnement de soumission de 60 000 $
Documents: Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 31 juillet 2003 au Service: Environnement, voirie et réseaux - Station d'épuration des eaux usées, au 12001, boul. Maurice-Duplessis, 8 h 30 à 16 h 30, contre un paiement de 20 $, non remboursable.
Visite des soumissionnaires: Non requise, sur demande seulement
Renseignements: Claude Meunier, ing. (514) 280-4418
Vente du cahier des charges:
Téléphone: (514) 280-4400
Télécopieur: (514) 280-4387

Tout paiement doit être fait au comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de: **Ville de Montréal.**

Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés par la Ville et transmise dans l'enveloppe prévue à cette fin.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement à la salle du conseil de l'hôtel de ville, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Montréal, le 31 juillet 2003

La greffière de la Ville,
Me Jacqueline Leduc

3158482

AMT
Agence métropolitaine de transport

APPEL D'OFFRES
No: 03-C-40

OBJET: TRAVAUX DE DÉBLAIEMENT, DE TRANSPORT DE LA NEIGE, D'ÉPANDAGE D'ABRASIFS OU DE FONDANTS ET DE DÉGLAÇAGE AU SITE DE LA GARE ROSEMÈRE

Pour consulter le devis technique, voir le site Internet de l'AMT à l'adresse: http://www.amt.qc.ca/corpo/Appro/index.asp

Date et heure limites de réception des offres:
Le 14 août 2003, 11 h.
Prix du document: 100 $, non remboursable (chèque visé ou mandat à l'ordre de l'Agence métropolitaine de transport).

Les documents d'appel d'offres sont en français et peuvent être obtenus ou consultés sur place à partir de 13 h 30 le 31 juillet 2003, du lundi au vendredi inclusivement de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h 30 à l'endroit suivant :

Agence métropolitaine de transport
500, Place d'Armes, 25e étage
Montréal (Québec) H2Y 2W2

Pour renseignements :
Kim Provost-Larocque,
Technicienne en approvisionnement
Téléphone : (514) 287-2464, poste 4059

Garantie de soumission:
10% du prix total offert
Chèque certifié ou cautionnement de soumission.

Seuls les soumissionnaires ayant une place d'affaires au Québec seront considérés. **L'AMT n'est pas tenue d'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.**

Francesca Torasso
Directrice, Approvisionnement et Informatique

3159268

ACAIQ
Association des courtiers et agents immobiliers du Québec

Décision du comité de discipline
(dossier: 33-01-0591)

AVIS est par les présentes donné que **M. André G. Riendeau,** agent immobilier agréé (certificat n° B8562), a été reconnu coupable de trois (3) infractions qui lui étaient reprochées pour des actes commis alors qu'il était à l'emploi de ou autorisé à agir pour Century 21 Max-Immo, courrier immobilier agréé (certificat n° A1643), dont l'établissement est situé au 1600, boul. le Corbusier, à Laval, soit :

1er chef:
Le ou vers le 5 décembre 2000, l'intimé n'a pas été en mesure de démontrer l'exactitude des renseignements fournis au service d'inscriptions multiples de la Chambre Immobilière du Grand Montréal concernant l'immeuble sis au 8954-8958, rue Foucher à Montréal, notamment en mentionnant à la fiche descriptive de cet immeuble, que l'évaluation municipale était de 214 900 $..., le tout contrairement à l'article 11 des Règles de déontologie de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec ;

2e chef:
Le ou vers le 5 décembre 2000, l'intimé n'a pas été en mesure de démontrer l'exactitude des renseignements fournis au service d'inscriptions multiples de la Chambre Immobilière du Grand Montréal concernant l'immeuble sis au 8954-8958, rue Foucher à Montréal, notamment en mentionnant à la fiche descriptive de cet immeuble,
- ...que la superficie du terrain était de 2 047 p.c. ...,
- ...quatre loyers mensuels totalisant 2 065 $...,
- «...magnifiques triplex; rénovation... toit... 1995, ...plomberie refaite ...élec... 1999, remise 2000, système de ventilation 4 logs, portes et fenêtres été 2000, balcon 1997, ... réservoir d'eau chaude, ...»

le tout contrairement à l'article 11 des Règles de déontologie de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec ;

3e chef:
Le ou vers le 5 décembre 2000, l'intimé a participé à un acte ou pratique en matière immobilière, qui puisse être illégal ou qui puisse porter préjudice au public ou à la profession notamment en laissant croire que le contrat de courtage CC 49556 avait été signé par Kévin Cadieux, au montant de 249 000 $ sur la propriété sise au 8954-8958, rue Foucher à Montréal, le tout contrairement à l'article 13 des Règles de déontologie de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec.

Le 3 juin 2003, le Comité de discipline a, pour ces chefs d'infraction, décrété la suspension du certificat de **M. André G. Riendeau** pour une période de cinq (5) mois à purger concurremment sur chacun des trois chefs d'accusation.

La suspension du certificat d'agent immobilier agréé de M. André G. Riendeau prend effet à compter des présentes.

Le directeur (ou représentant) de chaque établissement est tenu d'afficher cet avis dans un endroit apparent de son bureau.

Le présent avis est donné en vertu de l'article 137 de la Loi sur le courtage immobilier (L.R.Q., c. C-73.1).

Longueuil, arrondissement de Brossard, ce 24 juillet 2003

Diane Heppell
Secrétaire du comité de discipline

3158804

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier : SP-1194
Projet : Acquisition de deux (2) camions porteurs de 10 roues

Des soumissions pour la fourniture et la livraison de deux (2) camions porteurs de 10 roues seront reçues au plus tard à 15 h (heure locale), le 14 août 2003 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	7500, rue Tellier Montréal (Québec) - H1N 3W2
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

3159588A

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier : SP-1193
Projet : Acquisition de trois (3) camions porteurs avec cabine basculante

Des soumissions pour la fourniture et la livraison de trois (3) camions porteurs avec cabine basculante seront reçues au plus tard à 15 h (heure locale), le 13 août 2003 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	7500, rue Tellier Montréal (Québec) - H1N 3W2
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

3159586A

APPEL D'OFFRES

Le Centre Hospitalier Jacques-Viger propriétaire, ayant son siège au 1051, rue Saint-Hubert, Montréal (Québec) H2L 3Y5 demande des soumissions pour la réhabilitation et le remplacement de conduites d'égout à Montréal.
Les documents contractuels pourront être obtenus:
Nom: SIMO MANAGEMENT
Adresse: 375, boulevard Roland-Therrien, bureau 400
Ville: Longueuil (Québec) J4H 4A6 Tél.: (514) 281-1010

contre un chèque visé non remboursable de 50 $ émis à l'ordre du propriétaire.

Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission délivré par une institution financière et établi au montant de dix mille dollars (10 000 $) valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de cinq mille dollars (5 000 $) fait à l'ordre du propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada dont la valeur nominale est de cinq mille dollars (5 000 $).

Les soumissions seront reçues à l'endroit suivant:
Nom: CENTRE HOSPITALIER JACQUES-VIGER
Adresse: 1051, RUE ST-HUBERT, BUREAU ARC-24
Ville: MONTRÉAL (QUÉBEC) H2L 3Y5 Tél.: (514) 842-7181
Date: 20 août 2003 Heure locale en vigueur: 10 h 30

pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur place d'affaires au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou territoire visé pour cet accord et détenant la licence requis en vertu de la Loi sur le bâtiment.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission, et doivent les informer des conditions qu'ils entendent leur imposer et s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

3159376

La Presse

LES PETITES ANNONCES 987-VENDU

100 IMMOBILIER
RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers.

200 MARCHANDISES ET SERVICES
Surveillez nos tarifs promotionnels : Animaux, Ventes de garage et Marché aux Puces

300 OFFRES D'EMPLOI
Offres d'emploi : Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes.
L'incontournable pour toute personne en recherche d'emploi et pour les employeurs avisés !

400 SERVICES PERSONNELS
Souhaits, rencontres, activités

500 VÉHICULES AUTOMOBILE
Publication de votre annonce dans le cahier AUTO du lundi et sur www.capresse.ca

600 LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

700 et 800 - Affaires et Avis - Publiées dans le cahier Affaires, du lundi au samedi.

900 - Décès, prières, remerciements, anniversaires

Marché aux puces

articles de 500$ et moins **2 jours consécutifs**

pour seulement **12,00 $*** pour 3 lignes

2,00 $* par ligne additionnelle par jour * Taxes en sus

Le prix de chaque article doit être indiqué et ne doit pas dépasser 500 $.

J0006-2-6

Heures de tombée :

Mardi au samedi :
17 h *la veille de la parution.*

Dimanche et lundi :
17 h *le vendredi précédent*

Annonces encadrées
48 h *avant la parution*

COMMENT NOUS JOINDRE

Heures d'ouverture : lundi au vendredi, de 8 h à 17 h

Par téléphone : **(514) 987-8363**

Sans frais : **1 866 987-8363**

Par télécopieur : **(514) 848-6287**

Adresse postale : Les petites annonces, 7, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H2Y 1K9

Au comptoir : lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h

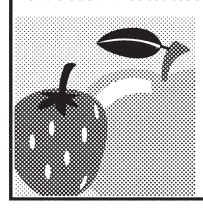
Nos annonceurs sont priés de vérifier la teneur de leurs annonces lors de leur première parution. Advenant qu'une annonce soit reproduite incorrectement, l'annonceur doit en aviser aussitôt *La Presse* qui convient de publier dans la prochaine édition du journal, une version corrigée de celle-ci. Toute erreur ou plainte visant la teneur d'une annonce doit être signalée le jour de sa parution avant 17 h, pour fins de correction lors de la prochaine édition du journal. De même, en cas d'annulation d'une annonce, l'avis à cette fin doit être donné avant 17 h, du lundi au vendredi, le jour qui précède sa parution. Les annonces sont sujettes à l'approbation de leur contenu de même qu'à l'approbation du crédit de l'expéditeur.

La Presse se réserve le droit de publier, d'annuler ou de classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée.

www.capresse.ca

La Place du Marché...

(2,98 $ par ligne, par colonne)
Format minimum : 5 lignes 2 col.



Publiée chaque dimanche

Un répertoire de bonnes adresses en agrotourisme
Faites connnaître aux milliers de lecteurs vos produits.

petitesannonces@lapresse.ca

Immobilier

Résidentiel - vente 100-129
Résidentiel - location 131-156
Commercial - vente 160-173
Commercial - location 180-192

100 VISITES LIBRES

HOCHELAGA-MAISONNEUVE, 2035 Bennett # 302, 4½, 2 ch., constr. '01. Face marché Maisonneuve. pl. lattes; stat. Occupation rapide! 175 000$. Proprio: 514-252-0260

101 ÎLE DE MONTRÉAL

A VOIR - IMPECCABLE
Rosemont duplex s/dét., en excellente condition, 2x5½, s/sol fini, garage, rue paisible, secteur ce choix 290 000 $ nég
R. Raffa, Sutton 514-727-7575

A VOIR: Impec duplex, tout réno, 2 X 5½, poss. bach., gar. 2 autos, Mtl Nord, secteur de choix, bas avec s/sol libre immédiatement. PAS D'AGENTS. 175 000 $ nég. 514-965-0186

À VOIR UNIQUE
Quartier Maisonneuve, grand immeuble dét., cachet, 4x6½, 2x3½, 1x4½. 539 000 $ nég
R. Raffa, Sutton 514-727-7575

CARTIERVILLE, rue Letellier, maison haut de gamme. Construction neuve. Livraison octobre 2003. Prix 289 000$. Faut voir! Sur rendez-vous 514-256-5550

LACHINE, village St-Louis maison de ville s/dét., 3 ch., bois franc, s/sol fini, gar., 246 500$, 514-634-9581, 450-228-1620

MILE END
4815 Esplanade, cottage détaché, très lumineux, 3 ch., terrasse, 514-274-9650.

PETITE ITALIE
Sam. dim. 13h-17h
205 Beaubien O.
angle de l'Esplanade
2 magnifiques condos neufs, 2 ch., plafond 9', bois franc, a/c, mezz. et terrasse, garage int. 225 000 $ taxes incluses.
Y. Guérin
514-346-8026
R 100

PETITE PATRIE, 6843 de Lanaudière, triplex avec cachet, 7½ réno, cour, gar., 2X3½, 350 000$, 514-272-7568

105 LAVAL, RIVE-NORD

CRISE financière Pont-Viau superbe 3plex, éval. 170 000$ pour 149 000$. 514-594-0628

DUVERNAY, près Centre de la Nature, bung., 3 ch., garage+ 3 stat., thermo., idéal jeune famille, 175000$. 450-661-1461.

ROSEMÈRE, bungalow 35x70 tout rénové, terrain 22 000 pi car., paysagé, vue sur l'eau, 5 ch., 3 s/bain, thermopompe, 2 foyers, garage double. 298 000$. 450-437-6537

106 RIVE-SUD

LONGUEUIL 3 ½, 2201 Lavallée 535 $ eau chaude, poêle/frigo inclus; 4 ½, 1553 Verchères 625 $ chauffé; 5 ½, 2780 Truteau 750 $ eau chaude inclus. Tous libres.
450-677-4694, 450-651-2076

106 RIVE-SUD

LONGUEUIL cottages neufs, 1 détaché + 1 semi détaché, 1300 pi car. et +, près du golf et base de plein air à partir de 139 900$ + taxes. Libre. 514-946-0849.

ST-BRUNO, cottage 1987, aire ouverte, garage, piscine creusée, th.-pompe, cuisine rénovée, 11 pces, secteur recherché, vente directe, 340 000 $. Pas d'agent. 514-219-1866, soir 450-461-2008.

107 BANLIEUE OUEST

DORVAL 4½ réno, poêle/frigo neufs, 700$ chauffage incl., libre, Richard 514-344-2727

109 LAURENTIDES LANAUDIÈRE

JOLIETTE, maison très propre, spacieuse, chaleureuse et très ensoleillée, 3 c. à c., 2 s/bains, s/sol fini. Terrain 65' x 125' très bien entretenu. Près de l'amphithéâtre et golf. (514) 938-8403, soir ou (514) 875-1822, jour.

MORIN HEIGHTS, belle victorienne, 2 ans, 3 ch., s/sol fini, s/d'eau, s/bain extraordinaire, vue; située sur terrain de golf, très boisé, paisible, 30 000 pi car. de terrain, beaucoup d'inclus, 347 000$, 450-226-5445

110 ESTRIE, CANTONS DE L'EST

A MAGOG, condos 3½, près plage, piscine, foyer, r.-de-ch., 514-823-4989, 418-681-7932

115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

CENTRE EST, nouveau sur le marché, métro Joliette, condos béton 98, occ. immédiate, adossés au parc, grand balcon terr., 4½ 125 000$, 5½ 135 000$. 514-574-3330, 514-594-0584

CHOMEDEY, 5½, 2e, coin, près 15, 440 Carrefour Laval. réno. 119 000 $. Pas d'agent. Doit vendre. 514-909-3615.

CONDO 4½, (958 pi.car.) niveau terrasse, stat., jolie cour, 190 000 $. 514-521-0089

ILE DES SOEURS, 3½, Club Marin II, 19e, 800 pi car., piscine, gym., stat. int., piscine ext., libre, 200 000$. Ou à louer 1500 $ /mois (meublé). 514-945-9216.

ILE PATON, Le Versailles, bord de l'eau, 2 ch. + 2 s/bains, entièrement rénové, pl. bois, garage int., piscines int. et ext., gym, tennis, environ 1400 pi.car., 6e, 375 000$. 514-978-3997

LONGUEUIL, 2 ch., parquetterie partout, fenêtres neuves, 78 000$. 450-466-4000, Remax Performance crtr.

OUTREMONT - GRAND 3E luxueux, qualité, 2 s/bains, garage, 1500 pi² net, 369 000 $
SUTTON crtr 514-272-1010
JACINTHE GERVAIS

PLATEAU. Loft luxueux unique, qualité, terrasse, foyer, a/c, volume, insonorisé, plein soleil, vue montagne, 299 000 $.
SUTTON crtr 514-272-1010
JACINTHE GERVAIS

ST-LAURENT, 2 ch.,2 s/bains, garage, tourbillon, ensoleillé, marqueterie,a/c. À 2 min. train et centres d'achats. 199 000 $. 514-949-6495

ST-LAURENT, Princesse VII luxueux, 4½, a/c, 7e, garage, 189 900$. Sept. 514-253-4178

VILLE ST-LAURENT
Condo 4½, 2 ch., 1 s/bains, un garage, vue panoramique sur la montagne, occ 30 jours. Faites vite! Clé en main! 195 000 $
Lise Giroux 514-917-1069
Re/Max crtr

117 CHALETS À VENDRE

ST-GABRIEL-DE-BRANDON, 4-saisons, 2 ch., services, eau / égouts; à 1000 pi de la plage. 63 500 $. 514-523-9507.

ST-GABRIEL de Brandon, lac Maskinongé, chalet meublé. 3 c. à c. Puit artésien, égout réglementaire. 61 000 $. 450-835-2727, 450-655-8572.

STE-ADELE, chalet/maison, foyer, près lac Rond, Chanteclerc, 114 900 $. semi-meublé 819-281-8685, 450-229-7180

TREMBLANT, chalet 4 saisons, bord de lac, 15 min. de Tremblant, vendu tout meublé, 145 000$ nég., 450-430-9377

121 FERMES, TERRES

OKA, verger près traversier, maison ancestrale, avec ou sans machines; 450-479-6366

122 TERRAINS RÉSIDENTIELS

ACQUISITIONexceptionnelle, magnifiques terrains avec vue sur le Pacifique. Tous les services. A San Juan Del Sur, Nicaragua. Acheteur sérieux !. 514-606-8043,450-375-0080,

À ST-LÉONARD
± 13 000 pi car, zonage multi familial (condo/propriété à rev.) éligible subv. gouvernementale, 357 500 $. 514-838-3611.

RIGAUD, 52 arpents zonés blanc, accès autoroute, poss. de 110 arpents, 450-458-4770

131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

3½, disp. août, semi-meublé. 395$. CDN, près HEC, Michelle 514-737-3956 soir
m

3½, offrez-vous un complexe, fleurs, fontaine, surveillance. Références. 50 ans et +. 530 $ et plus. 514-328-9736.

5625 - 5644 AV DU PARC
entre Bernard et St-Viateur.
Nouvelle construction.
Lofts de 800 à 1200 pi car.
Libres: oct. 2003. 514-770-5073

ACADIE boul., 10 500, 1½ à 4½, style condo, a/c, piscine, sécuritaire. 514-335-3407

ACADIE boul., réno, inso, chauffés, eau chaude, poêle/frigo incl., 1er août, 2½-3½ 505-605. 514 862-5533

AHUNTSIC, beau grand 5½ haut duplex, rénové, calme, près services, réf, pas animaux, 880$. août. 514-387-0009

AHUNTSIC, Camille Paquette et Francis, 3½ haut duplex, 430 $, libre, 514-376-6886

AHUNTSIC, Dudemaine / Bois de Boulogne, face parc, 4½ à 700 $, 3½ à 610$, plancher bois, chauffé / eau chaude, poêle / frigo, 514-994-4836

AHUNTSIC, Grande Allée, luxueux 4½, août ou sept. 800 $, 514-626-8100.

AHUNTSIC, grand 3½ éclairé, 540$ chauffé, libre 1er août, 514-891-3161 laisser message.

AHUNTSIC, pour oct.; grand 41/2, 590$ + élect. + chauffage, 514-387-4152, 514-383-3236

AHUNTSIC ADJ., 5½, 3e, 675 $. Et 7½ , r. de ch. + s/sol et garage, 1025 $. Libres. 514-389-3996, 514-858-0990

AHUNTSIC O., 4½, 6plex rénové, 3e, les entrées, libre, 625 $, 514-337-5082

AHUNTSIC Ouest, grand 5½, haut duplex, réno, 3 ch., pl. bois franc refait. Sept. 514-382-5131

ANJOU, luxueux condo, 4½, 1300 pi car., près services, garage . int., 3e, pl. bois franc et céramique, foyer, alarme etc. 1150 $. Libre. 514-374-5280

A ST-LAURENT, luxueux 4½ + verrière, 14e, vue mont Royal, garage, gym, piscines int./ext., tennis, près train, 514-387-9381

AV. D'OUTREMONT, 1½ chauffé meublé, éclairé, près métro, libre, 514-277-4606.

BAS 5½ rénové, jardin, non chauffé 800$. Quartier Snowdon. 514-738-4433.

BERCY/Sherbrooke. Super beau 3½ - 610$, chauffé, réno, équipé, bois franc, ensoleillé, idéal étudiant. 514-733-1371.

BOUL. St-Joseph/ Fabre, très beau 5½, 5 appareils, impeccable, 1250$. 514-389-6878.

BRÉBEUF, St-Joseph, 4½ (salon double), restauré, 900 $ tout compris, libre, 514-383-6261.

C.D.N, MacKenzie près V.M.R. 5½, réno, 3e, les entrées, balcons, non chauffé, 775$. sept. 450-621-3265; 450-473-9658

C.D.N., 1½ à 3½,
semi-meublé, pl. bois.
Bien situé, près U de M, H.E.C., hôpitaux, métro, 514-223-9924

C.D.N., 3½, 4½
Chauffé, poêle, frigo
514-735-0678

C.D.N., 3½ réno, équipé, près U de M, pers. tranquille et non fumeuse, pas d'animaux, chauffé, 700 $, libre. 514-739-9850

C.D.N., 4835 Côte Ste-Catherine, 5½ chauffé, équipé, 800 $. 514-731-0729, 514-481-9990.

C.D.N., 4½ réno, pl. bois, 5 min. métro, pers. sérieuse, 825$ chauffé libre 514-236-8816

C.D.N., 5½ propre, haut duplex, près U de M et hôpitaux, 1er sept. 514-739-7116

C.D.N., grand 4½, Van Horne, près HEC et U de M., chauffé, eau chaude, poêle-frigo, 514-738-8432

C.D.N., HEC, 3115 Linton, 4½ chauffé, sept., 514-736-2969.

C.D.N., Kent, 7½ ensoleillé, 1000 $, idéal couple tranquille, août. 514-733-0465.

C.D.N., Lavoie, 5 min. métro; 1½ 475$, août; 2½ 600$, 3½ 650$; sept. Spacieux, rénovés, 514-731-8538, 514-344-8818

C.D.N., superbe 4½ paisible duplex adj. Outremont, pers. calme, chauffé 514-731-1339.

C.D.N., U de M, grands 3½-4½, chauffés, équipés, 650$, 795$, 1er août ou sept. 514-739-5112

C.D.N. / Linton, faut voir, près U de M, grands 4½, 5½, 625$ + non chauffés, rénovés, équipés, balcon, clair, bloc propre. Idéals étudiants. 514-739-5652

C.D.N. 5 min. HEC et U. de M, près services,. 3½ - 585$ + , chauffé, tout réno, nouvelle s/bains, équipé, 514-733-1371

C.D.N. face parc Van Horne, près métro Plamondon et autoroute Décarie. 5½ haut duplex, pl. bois franc; entrée lav./séc. sept. 650$ mois. 514-733-5155

C.D.N. très grands 2½ - 3½, super propres, chauffé, poêle/frigo incl., libre. 514-880-5578
n

CARTIERVILLE, rue Dudemaine, 3½, poêle/frigo/eau chaude inclus, libre, 514-339-1741

CARTIERVILLE, 5680 Salaberry, 4½ 2 ch., chauffé, eau chaude, 600$. 514-992-0996

CARTIERVILLE, 2½, 400 $ chauffage inclus, propre, libre, 514-332-2313.

CENTRE-E, beau grand logis 3 ch., entrée lav/séc, pl. bois, libre 1er sept. Sandra 514-995-1444

CENTRE-EST 4½ rue Parthenais, r.-de-ch., pl. bois, cour, 620 $. 514-497-2948

CENTRE-SUD, 1282 Alexandre-de-Sève, grand 5½, r.-de-ch., cachet, accès cour, 2 ch., entrée lav./séc, four, s/sol, frais peint, pl. bois neuf, 1100 $.
1276 Alexandre-de-Sève, 2e, grand 6½, chauffé, eau chaude, 2 balcons, 2 ch. fermées, lav. incl, entrée séc, pl. bois, 1100$ 514-288-4487, 514-229-8334

CENTRE SUD, stylisé, cuisine techno, pl. bois, aire ouverte, moderne et vieillot, 100me. ca., 925$/mois, 514-529-9849

CHERRIER, Parc Lafontaine, beaux, propres, 1½, 3½, piscine ext., dépanneur, restaurant, métro Sherbrooke, tout compris à partir 610$. 514-528-8201

CONDO 3½, rue de la Gauchetière, tout rénové, près métro, UQAM et Radio-Can, grande fenestration, belle cour int., sécuritaire, 850 $, 514-824-8266.

CÔTE ST-LUC, grand 4½, au 5320 Macdonald (Le Matignon). Sous location. Chauffé, garage, 2 s/bains, équipé, piscine. 1er oct. 450-224-4447.

D.D.O., , à louer, 3½, 4½, chauffé, eau chaude, poêle et frigo, appeler : 514-685-6085

DARLING, près métro Frontenac, 7½; 975 $, libre 1er août, 514-409-4688.

DES ERABLES /Villeray 3½, repeint, bois franc, les entrées, demi s-sol. 395$, 514 899-0017

FRONTENAC, entre Ontario/Rouen, luxueux 4½ style condo, personne tranquille, pas d'animaux, 700 $, août. Réf. exigées. 514-941-0660 après 16h.

ILE DES SOEURS, 3 ½ incl. chauffage, eau chaude, électricité et électros. Quartier tranquille, 5 min du centre-ville, près des centres d'achats et transport en commun. 769 $ par mois. (514) 886-4487

ILE DES SOEURS, 3 ½ avec vue, inclus chauffage, eau chaude, électros, planchers bois franc. Piscine int. et sauna. 799 $ par mois. (514) 730-7793

LACHINE, 33e Av, 3½ 600$, 4½ 685$; immédiat. Spacieux, rénovés, sécurité, ascenseur. 514-639-4236, 514-344-8818

LACHINE, 3½-4½ rénovés, chauffé, eau chaude fournie. 514-639-8163 / 514-236-3732

LE 450 SHERBROOKE E
3½ - 4½ Loft
Eau chaude, chauffage et élect. inclus. Tout rénové.
Sherbrooke coin Berri
(514) 288-0556

Logi Location Sympathique
Service de recherche d'app.
65 $ / 10 jours
514-844-5644

MCGILL, Ghetto Hutchison et Sherbrooke, très joli et style condo 3½. 514-331-6531, 514-771-9747

MERCIER, près métro Langelier, 3½, 475 $, libre 1er août, 514-409-4688.

MÉTRO Beaubien (près), 4½ rénové, 695 $, libre imm., 514-238-3062, 514-495-0567.

MÉTRO BEAUDRY 3e étage sur Maisonneuve, 5½, 2 ch., rénové, frais peint, bois franc, 875$. Libre. 514-845-6453

METRO BEAUDRY
3½, 2e, plancher bois frais verni. Libre. 500 $. 514-522-0870

METRO BEAUDRY
5½, 2e, 3 ch, st yle condo, libre. 900 $. 514-522-0870

METRO Charlevoix, 3½, très moderne, porte patio, balcon. 1er aout, t. 450-678-4872.

MÉTRO FRONTENAC, 3½, réno, r.-de-ch., août/sept., 390$ www3.sympatico.ca/view

MÉTRO Iberville (ligne bleue), 3½ et 5½, au 2310 Bélanger est, 475 $ et 750 $, bois franc, frais peint, terrasse.
Visite samedi 02/08/03 de 10h30 à midi, 514-894-9375

MÉTRO Joliette, près tous services; beau grand 51/2 + terrasse, pl. bois. Libre imm. Réf., 800 $, (514) 995-2755

METRO MT-ROYAL
3½, 2e, planchers bois frais verni. Libre. 600 $. 514-522-0870

MÉTRO Papineau, Cartier/Logan, 6½ rénové, 2e, 3 ch., 1050 $, 514-523-9612

MÉTRO Papineau, 5½, 3 ch., très beau, 2 balcons, idéal 2 pers., 850$, libre 514-597-0603

METRO Préfontaine, 3½, 375$/m non chauffé, non meublé, 3e, face parc 450-681-6088

MÉTRO St-Michel, 3½ demi s/sol, entrée privée, réno, libre imm., 450 $, 514-725-7361.

MÉTRO VIAU, près Stade et marché Maisonneuve, 5½ propre, 3 ch., 750$. 514-387-9744

MÉTRO Villa Maria, 4½, 4½ + s/dîner, chauffé, garage poss., 900 $, 1000 $, 514-731-7833.

MILE END, rue Clark, grand 5½ ensoleillé, grande terrasse, les entrées, 1er sept., 800$ non chauffé, 514-270-8897

MTL-NORD, 3½ libre, boul. Léger. Dans édifice 5 log. 1er. Moderne. 435 $. 514-327-6250.

MTL-NORD, GOUIN 4½ rénové 100%, r.-de-ch., stat. ext., accès cour, 725$; libre, vérification de crédit. 514-328-1234

MTL-NORD
4½ 500$. Appeler entre 18h et 21h au 514-326-1526

MTL-NORD Villa Gouin 3½ et 4½, eau chaude, ascenseur, gar. int., béton, tranquillité, confort idéal retraité, 514-898-3325

N.-ROSEMONT, métro Cadillac, 5½, 2 s/bains, lav./vaiss., garage int., 1200 pi car., 980 $, 514-816-1972, 450-441-5823.

N.D.G., 2 appartements. Grand 4½. Aussi 6½, 2 ch., chauffé, eau chaude, pl. bois franc, balcons. Libres. 514-486-0664.

N.D.G., près métro Villa Maria, très grand 4½, 1½ rénovés, bois franc, 635$; 435$. Disponible. Message 514-488-0175.

N.D.G./ Snowdon, haut duplex, spacieux 7½, 4 ch., métro, voisinage stable. Sept. 1200 $/mois. 514-481-5062, 514-392-1437.

N.D.G. grand 6½ rénové, 3 ch., 3e étage, Libre août. 1300 $ chauffé. 514-261-7053

OUTREMONT, 5½ chauffé, poêle frigo lav./séc. Visite libre: 2 et 3 août de 11h à 17h. 1200 $. 444 Edouard Charles. 450-759-7290.

OUTREMONT, Davaar, 5½ ensoleillé; 2e étage; chauffé, équipé; rénové; balcon, 1050 $ mois. Libre. 514 273-3853

OUTREMONT, grand 6½, haut duplex, rénové, éclairé, 1350 $, 514-273-7189, 271-0611 #206

OUTREMONT, près U de M, beau grand 4½ chauffé, boiseries, garage, balcon, quartier résidentiel, 1200$. 514-843-0406.

OUTREMONT, rue Outremont/Bernard, super beau 6½, 1250 $ chauffé, ascenseur, pl. bois franc, 514-272-6013.

OUTREMONT, tout rénové, 1250 $, 3 ch. fermées, cuisine + dînette, les entrées, s/bains rénovée, 514-277-8989

OUTREMONT. Grand 6½, 1400' car., cachet, bois franc, 2è, 1200 $/mois chauffé + eau chaude. 514-523-7057

OUTREMONT 8½, près Bernard, bois franc, haut triplex, lav.-vaiss., 1500 $ chauffé, 514-274-2005, 514-274-8172

OUTREMONT ADJ., U de M, étudiant, s-sol, chauffé, meublé, paisible, 730$. 514-276-0600

OUTREMONT haut de duplex, immense, très ensol., 7 pces, 2 s/bains, gar. int., 1390$ / mois non chauffé. 514 739-4735

P.A.T, 4½, 3e étage, 2 balcons, bois franc, 1ère Av., 1er août, 535 $, 514-382-0856

P.A.T. CONDO 3½, foyer, lav.-vaiss., élect. et chauff. non-inclus. 595 $/mois. 450 962-7183

PARTHENAIS / MT-ROYAL, 5½ rénové, 2e, 2 ch., bois franc, terrasse. 850 $, 514-528-5227.

PETITE-PATRIE, métro, 5½, 3 grandes ch., bois, propre, clair 1050$ tout incl. 450-467-5607

PLATEAU, 1½, 2½, meublés ou non. Court terme disponible. Rénovés, propres, sécuritaires. 525 $ à 650 $. 514-522-5022.

PLATEAU, 2½, bois franc; 500 $, chauffé éclairé et 550 $, pour le 3½, 450-672-3149

PLATEAU, 2½ ouvert, rénové, meublé et équipé ou non, 495$ à 700$. 514-521-6807

PLATEAU, 3½, 4229 C Messier: visite merc. ven. sam.: 12h-13h. Entre Rachel et Marianne, cachet ancien, s/bain réno, réf. exigées, libre imm., 505$ ou 575$ 4 électros.

PLATEAU, 4½, r. de ch., entrée lav./séc., tout rénové, impeccable, 875 $, 514-389-8848

PLATEAU, 4½ rénové, bien éclairé, poêle/frigo, les entrées, 500$, août, 514-272-7185

PLATEAU, 5½, Rachel, face parc Lafontaine, boiseries, plafond hauts, pl. bois, luxueux. 1400$, imm., 514-524-6418

PLATEAU, 5½ rénové, 2e, bois franc, stat., électros poss. 900$ non chauffé, 514-528-6844

PLATEAU, 6½, 2e, rue Cartier,tout rénové, entrée lav./séc. Libre. 1200 $, 450-645-1430

PLATEAU, Cherrier, 3½ chauffé, pl. bois franc, poêle/frigo, 1er août, 600 $, 514-842-5895

PLATEAU, grand 4½, Carré St-Louis, r.-de-ch., grand solarium, rénové en 1985, poêle / frigo / lav./séc., 1125$, 514-342-7811

PLATEAU, métro Mt-Royal 30 sec., 6½, r. de ch., 2 ch., cour, 1100 $ non chauffé, 514-845-2490.

PLATEAU, Sherbrooke est, très beau 6½, bois franc, libre, 980 $ chauffé, 514 523-6298

PLATEAU, St-Dominique, bas duplex 3½ neuf, petit. Libre. 600 $, 450-973-4774

PLATEAU, St-Hubert/Cherrier, métro Sherbrooke, 5½, 3½, 1er sept., réf., 514-849-7838

PLATEAU, St-Joseph, 1½, 420$- 3½, 530$ - 4½, 850$/950$. Chauffés. 3½, 580$ - 5½, 700$. 514-598-5872.

PLATEAU, superbe 4½, 1 ch., rénové, lav./séc., 2e, 975 $ non chauffé. 514-521-5812.
Mme Landry 450-584-2792.

PLATEAU, superbes 2½, 3½, chauffé, eau chaude, poss. meublé, poêle, frigo incl., 600$ à 790$. Libres. 514-353-2572.

PLATEAU 6½ rénové, 3e, 3 ch., vue panoramique, pas chauffé, 514-331-1112

PLATEAU Fullum/Mt-Royal, petit 4½, réno, face parc, 1 ch., terr., 800$ libre 514 597-0097

PRÈS LACHINE, 3½, chauffage élect., très propre et éclairé, balcons, 475 $, 514-337-9495.

ROSEMONT, 24e, sud de Bélanger, 4½, 2 ch., r.de ch., bois franc, chauffage et eau chaude incl. Buanderie au sous-sol, 650 $. Libre. 514-845-6453
.

ROSEMONT, 3½, 1 ch., bois franc, les entrées, non chauffé, libre 445 $; 514-838-5589

ROSEMONT, 3½, près cégep, chauffé, pl. bois franc, entrée lav. seul. face parc, libre 1er sept. 530 $. 514-593-7822

ROSEMONT, 3½, 2e Avenue/Beaubien, près parc Molson, 1 ch., demi s/sol, tout inclus, marqueterie, buanderie, rénové, calme, 495$ libre 514-722-9941

ROSEMONT, Bellechasse/21e, grand 4½, 2e duplex, bois franc, entrée lav./séc., fenêtres et armoires neuves, balcons, 700$ chauffé, août, 514-721-9181

ROSEMONT, de Lorimier, 3½; 440 $, 4½; 650 $, 6½; 940 $, libres 1er août, 514-409-4688.

ROSEMONT, grand 4½ près des services, adj. au Plateau, secteur calme, ensoleillé, pas de chien, libre. 514-725-1410.

ROSEMONT/ 29e AV, 4½, pl. vernis, chauffé, eau chaude, buanderie, 650 $.514-382-0856

ROSEMONT 5 1/2, rénové, bois franc, entrées, 3 min. restos, S.A.Q., épicier, pharmacie, autobus. 750 $, 514-919-5045

RUE Dickson près stade, bas duplex, 4½ + 1/3 du s/sol, avec cour asphaltée, jardin, remise, 750 $. Réf. 514-251-9691

SHERBROOKE coin Fullum, grand 3½, 2e, chauffé, eau chaude, bois franc, galerie, 705$, sept., 514-525-8613

ST-LEONARD, grand 4½, pl. bois franc, repeint au complet, chauffé, 625 $. 514-5024776

ST-LÉONARD, Lacordaire, 3½, libre, 600$, béton, style condo, asc., lavoir, 514-899-6091.

SUPER beau petit 3½, Sherbrooke E. près Angus, idéal pers. seule, calme, non-fumeur, pas animaux, réf. 514-522-8301

V.M.R., beaux 3½-4½, chauffé, équipé, tranquille, bois franc, près de tout, 514-738-5281.

V.M.R., grand 4½, rénové, chauffé, eau chaude, près services, 514-739-3505.

V.M.R., Kindersley, grand 4½, poêle/frigo, libre, 770$ chauffé, 514-220-6274, 450-973-4517.

VERDUN, 4½, métro de l'Eglise, tout rénové, style condo, 650$ non chauffé. Libre août ou sept. ou oct. 514-696-9144.

VERDUN, logement 9½ + 4 pièces, face marina; foyer, terrasse; 1400 $. 450-240-0024

VERDUN, rue Moffat, petit app. chauffé, 3½, eau chaude, poêle, frigo; pas s/lavage, 430 $. Réf. Sept. 450-923-3582

VIEUX MTL, loft ch. fermée, chauffé, 5 électros, a/c, piscine, garage, libre, 514-598-1556

VILLERAY, / Chambord, 4½, pl. bois franc, repeint, chauffé, juin 640 $. 514-382-0856

VILLERAY, 5½ demi s/sol, propre, 8112 Chabot, près métro, soleil, libre, 514-683-9102

VILLERAY, métro Jarry,beau 5½ réno., 3è, août. 725$ non chauffé. 450-461-9816.

VILLERAY 2 X 6½ rue St-Denis, rénovés, 15 sept. Rendez-vous: 514-817-5504, Lorraine

VILLERAY métro De Castelnau; 5½, 2e étage; entrées lav./séc.; chauffage électrique. 840 $. 1er août. 514-389-3633.

131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

AU CHATEAU LINCOLN
2½-3½, près métro Guy
Tout incl., 514-931-7271

AV. DES PINS 1400, 4½, 5½, 2 s/bains, piscine, sauna. Vue. Près McGill. 514-842-8041

CITADELLE
Centre-ville - 2125 St-Marc
quantité limitée
1½ - 2½ - 3½
Poêle / frigo / tout incl.
Piscine, gymnase, stat.
Secteur recherché, près commodités, Universités et métro
(514) 935-4673
R 132

CONDO 4½ sur 2 étages, cour arrière, 2 ch., tout meublé, 2 min. métro, 950$ 514-933-6506

DRUMMOND, très grand 4½, 2 s/bains neuves, garden de sécurité, piscine, parking, 1750 $, 514-875-2939, 514-577-4077.

GUY Concordia, 2½, ensoleillé, 700 $ tout compris. Disp. 514-484-8073; 514-833-8298.

Métro Sherbrooke
Accès direct, vue Mt-Royal
1 ½ à partir de 575 $
3 ½ à partir de 825 $
4 ½ à partir de 950 $
Inclus : élec., a/c, chauffé, balcon, piscine, sauna
514-281-1551

Coin Sherbrooke
5 min. du métro
1½ - 2½ - 3½ - 4½
App. meublé disponible
Chauffé, eau chaude...
514-846-1531
514-842-3650

ONTARIO/ Beaudry, 1½ rénové, chauffé, éclairé, poêle-frigo, porte patio. Libre 1er août. 420$. 8h à 18h : 514-524-8093

RUE Guy / St Antoine, superbe condo 2 étages, (maison victorienne) 2 ch., tourbillon, stat. foyer, lav./séc. frigo. lav.-vaiss. poêle, grande terr. 1100 $.
450-923-8625

132 À LOUER CENTRE-VILLE

CENTRE-VILLE
850 $
Neuf - Style condo
À quelques minutes à pied du centre des affaires
• Lave-vaisselle
• Salle d'exercices
• Accès par carte
Appelez Evelyne ou Joy
868-1118
3158147 3158136

NEUF LUXUEUX
À partir de 850 $
• Nouvel immeuble
• Électros neufs
• Internet haute vitesse
• Vues magnifiques
• Stationnement souterrain
Appelez PATRICIA
868-1118
3158148 3158137

CONDOS À LOUER
À partir de 1300 $
• Au coeur de l'activité culturelle
• À deux pas du Vieux Montréal, du Quartier Latin et de la Place des Arts
• Suites luxueuses
• Vues magnifiques
• Lave-vaisselle
Appelez JOY 868-1118
3158155 3158145

Universitaires
650 $ et plus
Neuf - Style condo
Près de l'UQAM, McGill et Concordia
• Proximité des métros Berri, St-Laurent et Champ-de-Mars
• Gymnase inclus
• Internet haute vitesse
• Approbation rapide
Appelez- Evelyne 868 -1118
3158151 3158135

NEUF
Style condo
Lumineux, spacieux et luxueux
• Près du Vieux-Montréal
• Magnifiques designs
• Disponibles immédiatement
• 650 $ à 1 370 $
Appelez EVELYNE OU PATRICIA
868-1118 3158153
3158141

133 À LOUER VIEUX-MONTRÉAL

GRAND 5½ impec., béton, bois franc, foyer, a/c, électros, asc., piscine et stat. int., grand balcon sur jardin int., libre mi-sept., 2100 $, non chauffé non éclairé. Réf. exigées. 514-841-1013

LOFT 3 ch., 3 s/bains, , chauffage et eau chaude inclus, stat., 2000$, sept., 514-842-2492

135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

À BLAINVILLE, luxueux 6½ style condo sur 2 étages, foyer, garage, piscine. Face parc. 3 stat. ext. Pas d'animaux. Réf. Libre 1er sept. 514-941-1458.

A DUVERNAY, bord eau, 2½ 525$, 3½ 575$, 4½ 700$, propres, élect., poêle/frigo, les entrées. Visite 2580 Lévesque Est 450-662-1994, 450-661-2912

AU DOMAINE BELLERIVE

Au bord de la rivière des Prairies, à Laval, 1½, 3½, 4½, 5½, piscine, sécurité 24h, dépanneur, clinique médicale + autres services. Club social. Navette autobus privé entre mêtro et centre d'achats. (450) 686-2280

CHOMEDEY 1½, impeccable, tranquillité assurée, tout inclus, stat., libre 541$. 450-682-0215;

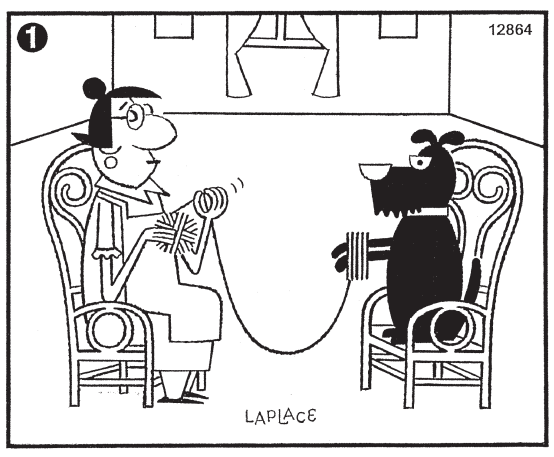
L.D.R., demi s/sol, grand 5½; rénové; garage. Libre. 725 $. Références. 514-522-8886.

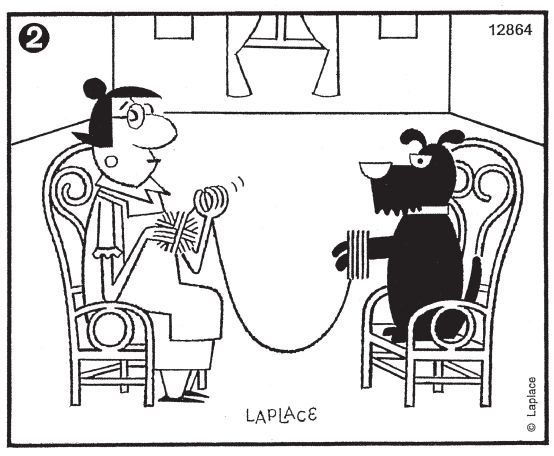
LAVAL, BORD DE L'EAU, 2½, 440 $, 4½, 625 $, (promotion spéciale incluse). Libres, place de choix, rénové, tout neufs, pl. bois, sécuritaire, piscine ext., stat., 514-998-6162.

LAVAL DES RAPIDES 3½, bachelor, équipé, chauffage + électricité inclus, 450-669-2154

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.





100 Immobilier

135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

STE-ROSE, 6½, s/dét., 3 ch., jardin, stat., poss. meublé, libre imm., 980$, 450-686-2129

STE-ROSE, rue des Patriotes, 4½, 3e étage, rénové, 1er août, 600 $ 514-865-0054.

STE-THÉRÈSE, bas de duplex luxueux, 6½, 3 ch., garage, foyer, 1100 $, 514-865-0054.

136 À LOUER RIVE-SUD

4½ chauffé, élect., poêle/frigo inclus, métro Longueuil, libre 1er sept., 665 $, 450-677-3099

À VOIR!

Le Nouveau PORT DE MER
3½- 4½- 5½ et Maisonnette à partir de 770 $
Poêle/frigo neufs, chauffé
☎450-679-6010

BOUCHERVILLE beau secteur, maison 3 ch. +, a/c, gar., 1600$, occ. sept. 450-641-6564

CANDIAC, rue Picardi, style condo 4½ r.-de-ch., luxueux, pl. bois franc, près commidités. 450-678-4872, 450-926-2127

LONGUEUIL, 3½ meublé, tout compris, possibilité court terme, 1er août. 450-651-2644

LONGUEUIL, 892 rue Cartier, 4½, tout réno, loc. 635 $, occ. imm., M. Triki, 514-727-7575

LONGUEUIL, rue Truteau, très grand 5½, 2e de 4-plex, eau chaude incl. 750$. Libre sept. 2003. Réf. 450-646-1278

LONGUEUIL, rue Villeneuve, 4½, 5½, chauffés, 660$, 695 $, libres, 514-865-0054.

STE-JULIE 4½, r.-de-ch., foyer, piscine, lav.-vaiss., eau chaude inclus, 514-808-6207

VIEUX-LONGUEUIL 4½, 6plex, demi s/sol, calme, 470 $, libre août, sept. 450-468-5492

137 À LOUER BANLIEUE OUEST

D.D.O., 3½, propre, chauffé, semi-meublé, rénové, libre, près services.. 514 620-8038

DORVAL, 4½ chauffé, semi meublé, très propre. 514-636-9401, 514-696-3109

PIERREFONDS
11150 MEIGHEN, BORD DE L'EAU
3½ 700 $, 4½ 820$ à 920$, tapis, près train, piscine ext. tout incl. 514 684-7481

139 À LOUER LAURENTIDES LANAUDIÈRE

BORD de l'eau, Tremblant, maison de pierre, décor élégant, raffiné, 5 ch., foyer, puits de lumière, 2 s/bains designer, quai, pédalo, 2000$/sem. ET 2 ch., foyer, quai, pédalo, 1000$/sem. Libre. 514-949-6997

MONT-TREMBLANT, app. grand 5½, très bien situé, belle vue, 975 $, 514-983-7323.

MT-TREMBLANT, chalet, lac, condos, couche 6/8, piscine, spa, au mois, 819-425-8809.

RAWDON face lac, maison moderne 3 ch., 50km nord de Mtl. Plage privée avec quai, 700$./sem. 514-781-4143

141 EXTÉRIEUR DE MONTRÉAL

CHÂTEAUGUAY luxueux 3½, neuf. idéal retraitée et semi-retraitée. Près autor. 30 et 10 min. pont Mercier. 514-779-2245

VIEUX-QUÉBEC, à 2 pas du Château Frontenac, luxueux condo avec a/c central, hall d'entrée, salon, s/manger, cuisine, 3 ch., 2 s/bain, 1 stat. int., 6 électros + aspirateur central. Libre. Cell.: 514-220-0181

143 ÉTATS-UNIS HORS FRONTIÈRES

À POMPANO, grand et petit bungalows modernes près mer, piscine creusée, 514-388-6286

145 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS À LOUER

CONDO luxueux, Ste-Élizabeth / boul. René Lévesque, 1000' car., 2e, 2 ch., foyer, balcons, bois franc, libre. Avec ou sans garage. 514-497-2948

ILE-DES-SOEURS, 4½, a/c, pl. bois, piscine, électros, gar. int., sept.-oct. 1550$, 514-738-2476

ILE DES SOEURS, Club Marin, nouveau, luxueux 3½, 1 ch. + solarium, bois franc, frais peint, 5 électros, a/c, 1er août ou avant, 1475$. 514-386-7985

LAVAL, condo 4½, foyer, tourbillon, pl. bois, asp. central, 1200 pi², 900$. 450-652-6870

LONGUEUIL, condo 3½, spacieux, très bien situé, 2e niveau, ascenseur, bain/douche séparés, stat., balcon, 800 $ chauffé éclairé, 450-649-4712.

PARC ANGUS, 3019 Mt-Royal E., neuf, 4½, garage, tourbillon, 1700 $, libre, 514-592-3727

PETITE PATRIE, adj., Plateau, condo 3½, céramique, pl. bois, 700 $, tout incl. libre imm. 514-894-2165, 514-409-4796

ST-LAURENT, penthouse 4½, grande terr. ext. vue superbe de Mtl. grand salon, 2 s/bains, électros, stat. libre. 514-773-4597

147 CHALETS À LOUER

À MONT-TREMBLANT
Bord lac, pêche, 3 ch., foyer. 300$/sem. et +. (819) 688-3347

A MT SUTTON, superbe, foyer, piscine creusée-chauffée, près golf, tout équipé, 450-671-5763

BORD de lac, St-Sauveur, 3 ch., 2 s/bain, 1650$/mois, 1er août au 31 oct., 514-725-6040

BORD de l'eau, Cantons de l'Est. 1 ch., chalet à louer à la semaine. 450-669-8550.

CHARLEVOIX, au pied du massif, face au fleuve, maison ou chalet, semaine ou mois. Tél. : 514-288-8894.

CHARLEVOIX, VUE FLEUVE
lac, SPÉCIAL AOÛT
418-435-3810
www.charlevoix.net/chalets

ESTRIE Lac Aylmer, plage privée bord de l'eau, quai, tranquille, 3 ch. 10 août. 819-346-1166

LAC MAGOG, bord de l'eau, chalet, 3 ch., 2 s/bains, 800 $ / sem., 819-572-5264

LANAUDIERE
luxueux, bois rond, 6 ch., foyer, spécial semaine. 514-242-7323

ST-GABRIEL, 10 chalets, lac, terrain de jeux pour enfants. Sem., fin sem. 450-835-4672

ST-JOVITE, bord lac, 2 à 8 ch., équipé, plage 819-425-3900

ST-JOVITE 15 chalets, foyer, plage, vélo. 819-688-2809.
www.chaletslauzon.qc.ca

SUTTON, 2 ch. ou 3 ch. et +, baignade, très belle vue, sem. ou saison. 1-450-538-1752

SUTTON, en montagne, vue magnifique, baignade, équipé, sem. saison, 514-591-1811

VAL-DAVID condo tout équipé, jr/sem/mois, 819-322-6013
www3.sympatico.ca/godec/fdc

VIVE L'HIVER À LA CAMPAGNE!
Lac à 1h de Mtl, 450-882-4711
www.omalpha.com/location/

148 CHAMBRES, PENSIONS

MOTEL (514) 489-4258
Ch. à la sem., tél. poêle, frigo, super écran, stat. piscine chauffée, 10 min. centre ville

PLATEAU ! chambre, 285 $/mois, 1 août, 8½, coin Rachel et St-Hubert, 4 électros, câble, (poss. internet), 514-524-6070

149 PROPRIÉTÉS À LOUER

BORD DE L'EAU Mtl-Nord, 5 ch., pl. bois, foyer, vaste s/sol, garage, immense cour, très paisible. À voir! 514-223-2360.

ILE DES SOEURS, maison de ville 3 ch., rénovée, planchers bois franc, s/sol fini, gar. int. Inclus : chauffage et 5 électros. Grand terrain boisé, quartier tranquille, 5 min du centre-ville, près école et transport en commun. 1799 $ par mois. (514) 769-8982

VILLERAY, semi-dét. réno, 2 ch. à l'étage, 1½ s/bain, s/sol fini, jardin, stat., électros, chauffé, 1500$/mois, 514-984-4025

WESTMOUNT, maison 6½, meublée, 5 électros, 2 stat., 1700$/ mois, . 514-938-1890.

WESTMOUNT Adj. 4759 Meridian. Charmant cottage détaché, secteur retiré et paisible, 3 ch., 2½ s/bains, foyer, terrasse, garage. Impeccable et loué avec 5 électros. 2800 $/mois. Appeler 514-484-0014.

152 GARAGES

AHUNTSIC, 10430 Terrasse Fleury, garage chauffé 20x20. 250$/mois. 514-324-8257

154 ON DEMANDE À PARTAGER

ÉTUDIANTE recherche colocnon fumeuse pour condo climatisé, centre-ville. Tout meublé, 475 $ tout inclus. 514-823-1037

156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

3½, 4½, LUXUEUX, L'Acadie et Sauvé, tout compris, 850$, 1250$. 514-909-8053

ACADIE BOUL., 2½, 3½, 835-950, rénovés, insonorisés, calme, sécuritaire, 24h services, 514-862-5533

À côté métro Jean-Talon
3½, 625$, 7171 Châteaubriand, rénové, chauffé. 514-726-5516 Pagette: 514-362-6884.

AHUNTSIC, et Rosemont, grands 2½-4½-5½, meublé, semi-meublé, 650-900-1000$ tout inclus. 514-346-7700.

A LOUER
CENTRE-VILLE
Luxueux 3½, 4½, meublés, court-long terme, 514-937-4249

Carré St-Louis, Av. Laval
App/studio/meublés;
tout incl.; court-long terme
514 282 - 7797

CENTRE, 3463 Ste-Famille, 1½, 2½, 3½, literie, vaisselle, télé-câble, tél., internet, près Place des Arts / Mc Gill. Court et long terme. 514-842-8041

CENTRE-VILLE, VIEUX-MTL
apps - condos meublés luxueux, immeubles de prestige 1300 $ et plus, 514-939-0555

CENTRE-VILLE PRES UQAM
2½ meublés tout inclus.
Court- long terme
514-487-5086

GATINEAU/U de M, très beau 1½ semi s/sol, joliment meublé, 430$. Août. 514-389-2090

LAVAL, condo - hôtel 3½, 4½ équipé, au mois.
★ ★ 514-952-0087 ★ ★

N.D.G. village Monkland bas duplex 8½, 3 ch., foyer, patio, cour, stat., métro, 2500$ meublé tout compris. 514-705-8293

N.D.G. village Monkland grand bachelor aire ouverte 3½, métro, 1100$ meublé, tout compris. Non fumeur 514-705-8293

PLATEAU, Centre, Rosemont, 1½ à 5½, meublés, tout inclus, 700$ et + (mois). 514-526-0089

PLATEAU, charmant 3½, privé, tout équipé, très propre, bien situé, près de tout, endroit tranquille, 1000 $/mois, dès sept. Message. 514-739-7443

PLATEAU Laurier / Garnier, 4½ (975 $), 5½ (1375 $), tout inclus, 514-527-8059. Photos: d.payette1@biz.videotron.ca

PRÈS MÉTROS, 1½, 2½, 3½ clairs, condos et app. meublés, stat. + Plateau. 450-443-9313.

ROSEMONT, près métro, 3½, décoré goût, chauffé, éclairé, câble, sécurité 24 h, libre 6 mois min. 985 $. 514-521-3420.

160 PROPRIÉTÉS À REVENUS

ABSOLUMENT A CONSIDÉRER
Imaginez! Investir dans le Plateau 14 logis, près métro Mont-Royal, prix 615 000$ nég, rev 64 100 $. Un investissement sûr R. Raffa, Sutton 514-727-7575

162 PROPRIÉTÉS COMM. INDUSTRIELLE

MTL-NORD, semi-commercial en béton, 114 000 $ de revenu. Prix 675 000$, M. Blanchette, cell.: 514-942-2503

170 COMMERCES

BAR RESTO 100 + 32 places, 5 vidéo. Profit net 110 000$ Prix 240 000 $. Bien équipé, Century 21 Mme Alex 514-246-3679

COMPTOIR FAST FOOD, tout équipé, comme neuf. Situé Faubourg Ste-Catherine, 3e étage. Téléphoner Encan Impérial au 514-949-6677

RESTAURANT village gai sur Ste-Catherine, face métro Beaudry, permis d'alcool, 55 pl., équipé, prix vente rapide, 514-229-8334, 514-288-4487

SALON de coiffure, 10 chaises, stat. Ville St-Laurent. Contacter Claude, 514-892-7206

TERRAIN de camping, Ontario, sur rivière Ottawa, entre Mtl et Ottawa, 124 lots, gros arbres, descente de bateaux, 3 maisons, restaurant, salle récréative, autres extra, 613-745-3408

180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER

PAPINEAU et SAUVÉ
73 000 pi² sur 5 étages, 12 500 pi² par étage. Aménagé en école, conversion en local industriel possible. Minimum de 1 000 pi². Aussi gymnase (30' de haut).
Loyer compétitif
737-2268
3154855

GYMNASE
Situé coin Sauvé et Papineau
12 000' car., s/bains (douches, plafonds 30'). Idéal production cinématographique. Possibilité 40 000' car., divisé pour école. Location court ou long terme.
Composez le (514) 737-2268

RUE CÔTE-DES-NEIGES, coin Appleton. 3800 pi car. avec s/sol, grandes vitrines. Potentiel énorme. 514-727-2268 #225.

182 COMMERCES À LOUER

DE CASTELNAU - BERRI
Bureau 650 pi. + s/sol, 600 $/mois, 514-256-2399

ESPACE commercial, situé 1er étage, terr., 1693 rue St-Denis, coeur quartier Latin, loyer à discuter. 514-843-6360 après 11h

186 BUREAUX À LOUER

2 ESPACES 1400 pi² chaque, divisés, 2e, chauffés, a/c, près métro Berri, libres 1er sept., 514-487-2273, 514-523-4561

BUREAUX à partager, centre-ville de Mtl. Plusieurs services. Info; location.viglob.com ou 514-898-1544 poste 122

186 BUREAUX À LOUER

N.D.G., près de Concordia (Loyola). Bureau de 560 à 9000 pi car., stat. gratuit, loyers très raisonnables. 514-737-7554

PETIT bureau dans logement , près métro Jean-Talon, tél., Internet, ordi, ameublement inclus, 350 $. 514-276-4981

PLATEAU, boul St-Joseph, et Chambord, r. de ch., 1600 pi car., cachet, 2000 $ chauffé, 1er sept., 514-527-0068

188 MAGASINS À LOUER

FLEURY 2407, 1350' car., a/c, présentement divisé clinique dentaire 12$/ pi. 514-806-3940

LOCAL 1400 pi² divisé, idéal dentiste ou avocat, près métro Berri, chauffé, libre de suite, 514-487-2273, 514-523-4561

200 Marchandises et services

203 AUDIOVISUEL

ABSOLUMENT BESOIN caméras 35 mm, 2¼, 4 x 5, cinéma, paye le plus. 514-344-0334

ACHETERAIS appareils photo et acc. Leica, Hasselblad, Nikon et autres. **514-898-5351**

205 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

2 PIANOS neufs concerto Nordica, Lesage, gar. 10 ans. Livraison incluse 514-522-1406

PIANO à queue Yamaha, 5 pi 3 po, fini noir mat, comme neuf. 514-248-2540

PIANOS
VASTE CHOIX DE PIANOS USAGÉS
DROIT 950 $
APPARTEMENT 1495 $
QUEUE 6995 $
BOUTHILLIER MUSIQUE
(514) 722-8741

206 MEUBLES, ÉLECTROMÉNAGERS

VENTE de succession; contenu de condo: salon, chambre, électros; antiques, tapisseries, vaisselle, outils, etc. 514-745-3359

212 ANTIQUITÉS, OEUVRES D'ART BIJOUX,

1, 2, 3, 4, ANTIQUITÉS ET +
Achats antiquités, meilleur prix!
514-817-5536

ACHAT ANTIQUES
Bronzes etc. S. Gélineau
450-796-2886,1-800-835-8686

ACHAT D'ANTIQUITÉS
SERVICE 1 HEURE.
Succession 514-577-8486

À VENDRE ensemble jonc-bague taille 4, or blanc, diamant solo, style 1960, état neuf, Lise, B.P. 21007, C.P. Jacques-Cartier, Longueuil, J4J 5J4

ENCAN d'antiquité 2 août pour détails sur la sélection impressionnante 613-266-2362 ou visitez www.theauctionpage.net

214 LIVRES

1ER CHOIX. Librairie achète vos livres à domicile. Bon prix, service courtois. 514-598-9483.

4487 de la Roche/Mont-Royal
BONHEUR D'OCCASION
Achetons à domicile livres de qualité. **514-914-2142**

217 INFORMATIQUE

LIQUIDATION ORDINATEUR
Notebook, Mac , PC, Pentium, Portable, Powermac. Moniteur.
123COMPUTE 514-855-9550.

220 Animaux

A.B.L. 514-256-7997. Bichon, Shih-Tzu, Pug, Lhasa, Boston, Boxer, Chow, Schnauzer.

ADORABLES CHATONS siamois, Blue-point et Color-point flame, vacc., enr. 514-937-4756

ADORABLES chiots disponibles par maître-chien, 35 ans d'expérience à votre service; 60 races de 180 éleveurs présélectionnés. Évitez problèmes et économisez. 514-388-7777

A VENDRE gentil cocker de 2 mois, 150$,
514-525-7596

BEBE fem. Montagne Pyrénée, pure race, blanche, 4 mois, vacc. douce. 450-687-0630

BERGERS AUSTRALIENS
chiots, enr., vacc., santé gar., élevage maison, 450-298-1260

BICHON frisé, 1 an, mâle, dressé, opéré, 275$. Faites vite. 514-334-1811.

CHATONS 45$, SIAMOIS, PERSAN, 250$, SEMI 95$.
A.B.L. Enr. 514-256-7997

CHATONS siamois, lynx, 2 mois, enr., vacc., milieu familial. 514-353-1891, 514-578-1891

CHIOTS À RÉSERVER:
Bichon Maltais, Shih-Tzu, caniche, Yorkshire. 450-434-5638

CHIOTS caniches abricot, père 4 lb, mère 9 lb, vacc., verm., prêts à partir, 450-471-6942.

CHIOTS ROTTWEILER enr., gar., tatoués, verm., lignée de champions, 819-477-1671

ROTTWEILER femelle, pure, 2 ans, caractère idéal pour enfant, 200 $, 514-835-2063

221 PERDU

CHAINE et croix en or d'enfant, vers le 23 juil. au feux d'artifices, valeur sentimentale, récompense. 514-574-8178

228 BUREAU, TÉLÉPHONIE

ACHAT-VENTE-LOCATION
Fabrication. Mobilier. Du solide. Tout pour le bureau, magasin, école. Aussi usagé. Recouvrement de partitions. Panneaux et tables pour Centres d'appels. Gestion C.L.C. 514-278-7614

232 ÉQUIPEMENTS COMMERCIAUX

MEUBLES D'HOTEL
Comme neufs, 50 suites acajou JSP, 250 télé, 150 lits doubles, 150 ch. chêne, centrale téléphonique MITEL 300 lignes, aubaine, 819-424-9922

238 Vente de garage, de charité

ANTIQUITÉS, déménagement d'une maison centenaire, plusieurs meubles antiques. Sam. 2 août, 8h00 au 290 Boileau, St Eustache, 514-916-4200

SUPER VENTE
PAROISSE ST-BENOÎT
470 Fleury O., Montréal, sam. 2 août 2003, de 10h à 15h
Inf.: 514-387-4434

240 Marché aux puces

ARMOIRE pin massif, repro XIXe siècle, 72 po. X 41 po., non peint, 295 $, 514-321-0188

★ BOLIDE ★
Vélo Cannondale Bad Boy ultra medium, air, freins disc hyd. Magura Mavic 27, Deore XLXT neuf 1500$. 514-817-1885

CAGES d'oiseau double 29½x17½x15½, nid, cage pour chien 36x29x21. 450-542-9885

CAUSEUSE fauteuil, bibliothèques, table d'appoint carrée. Le tout 700$. 514-282-8832.

CLOTURE en aluminium blanc, 35 pi. de long, 4 pi. de haut, 2 ptes., 7 poteaux. 450-583-6065

CUISINIÈRE acier et noire, 150 $, frigo/congélateur vertical, 150 $, excellent état, 514-261-3871, 450-682-2168

ENSEMBLE s/manger, 36x64 po, verre fumé, 6 chaises, 1 vaisselier, 500$, 450-625-3032.

FRIGO - LAV. / SÉC.
Peut vendre séparément
(514) 830 - 2198

FRIGO et cuisinière Kenmore, achetez en 93, et 88. Bon état. 300 $, 514-350-4852

FUTON base métal, matelas 1ère qualité, 2 traversins, housse neuve, gris, 514-256-7850

LAVEUSE/SÉCHEUSE/
FRIGO GE blancs, bon état, 600$/privé, 514-277-0936

articles de 500$ et moins
2 jours consécutifs pour seulement
12,00 $* pour 3 lignes
2,00 $ * par ligne additionnelle par jour
* Taxes en sus
Le prix de chaque article doit être indiqué et ne doit pas dépasser 500 $.
12064-2x30
3156737

MEUBLES DE SALON cuir de 1ere qualité, divan, causeuse, 2 fauteuils inclinables avec repose-pied. 3000 $. 450-446-7906

MOBILIER ch. comme neuf, bois brun, table s/manger en verre, + 6 chaises qualité, autres articles et meubles. V.M.R. 514-737-8190, 514-731-1597.

MOBILIER de ch. 5 morceaux, vert antique/érable naturel, lit simple, 600$, 450-699-4888

MOBILIER de chambre 7 morceaux, couleur cerise, impeccable, 2600 $, 514-989-0173.

MOBILIER DE CHAMBRE
7 mcx érable, 1200 $. Divan 3 places 100 $. 514-727-3358

PIANO d'appartement Lesage, 25 ans, comme neuf, 1700 $, **514 808 - 3245**

PIANO DROIT LINDSAY
reconditionné, en acajou rouge, 2500 $, Renée: 514-277-5747

PIANOS (2), 1700$, 700$. Lav./séc., usage 7 ans, les 2: 600$. Photocopieur Canon modèle 3030, 500$. 450-224-9566

POÊLE, frigo, laveuse, sécheuse, très propres, bonne condition. 650 $. (450) 651-1904

SET DE CUISINE, + panneaux, 4 chaises, excellent état, 225 $ ferme, 514-327-0221

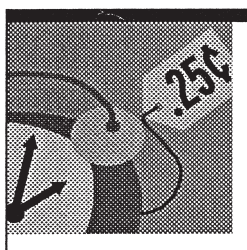
SET de s/manger en mélamine blanc stratifiée 36 po x 60 po avec deux rallonges de 12 po, 6 chaises en métal noir. Très propre. Prix à nég. 514-527-8616.

SOFA Elran 600$. Plafonnier en porcelaine d'Italie, 9 branches, 800$. Ensemble matelas double Sears Harmonie 275$. Manteau vison. Tapis indien fait main, 500$. Vaisselle Mikaza, 8 couverts, 75$. 450-468-3457.

SPA tout équipé, 2 pompes 5 HP (ch.), 45 jets, couvert, le tout neuf, valeur 11 000 $ pour 6250 $, 514-989-7488.

TV couleur 27" Sony Trinitron: 175$. TV couleur Hitachi 21": 80$. nég. 514-528-8162

VÊTEMENTS femme de carrière presque neufs 12-14 , chaussures 7, bas prix, 514-335-1523



VENTE DE GARAGE

2 jours consécutifs pour seulement
25,00 $* pour 5 lignes
2,50 $* par ligne additionnelle par jour
*taxes en sus

LES PETITES ANNONCES
La Presse
cyberpresse.ca

987-VENDU
sans frais 1 866 987-VENDU (8363)

Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication.
3156301

ANIMAUX

ANNONCEZ DANS LA RUBRIQUE ANIMAUX
ET OBTENEZ UN CHÈQUE-CADEAU* DE 10 $
APPLICABLE À L'ACHAT DE NOURRITURE CHEZ Mondou
*QUANTITÉ LIMITÉE

4 jours consécutifs pour seulement 32,04 $* pour 3 lignes
2,67 $* par ligne additionnelle par jour
*taxes en sus

LES PETITES ANNONCES
La Presse
cyberpresse.ca

987-VENDU
1 866 987-VENDU
La parution sur ÇAPRESSE.CA est incluse dans le prix

Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication.
3155494
N0032

300 Offres d'emploi

321 TRANSPORT / CAMIONNAGE

CHAUFFEUR(E) bilingue, expérience, classe 3. Pour compagnie de location d'événements spéciaux. AUSSI aide demandé(e). Se présenter au: 6999 avenue Victoria, porte 2, demander Peter ou Danny.

322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION

BARMAN(AID), serveur, cours, aide au placement, 849-2828. EcoleDesMaitres.com

CUISINIER(E) permanent(e) demandé(e), 35h./sem horaire de jour, du Dim. au jeudi. Faxer CV au: 450-651-8941

CUISINIER(ÈRE), cuisine française, très bon salaire, temps plein, à l'année, en Estrie, poss. logement gratuit. 450-242-5801

GARDE-MANGER / ENTREMETIER, temps plein, haut de gamme. Contact: Alex ou Mathieu, 514 392 - 3898, 14 à 17 h, lundi au vendredi.

GARDE MANGER un à 2 ans d'exp. temps plein. Se présenter au 1030 Laurier ouest.

LA COUSCOUSSIÈRE cherche cuisinier(e)/serveur(euse)s. Se présenter avec C.V. et photo au 1460 Amherst après 17h.

RESTAURANT ALEP
cherche serveur(euse)s et cuisinier(ière), avec expérience. Se présenter avec CV au 199 Jean-Talon Est.

322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION

TEMPS PLEIN OU PARTIEL
SERVEUR(EUSE)
CUISINIER ERE
min. 1 an d'expérience, 514-871-9610

VAN-HOUTE
rue St-Paul et rue Mc Gill
recherche employé(e)s
Expérience dans le service à la clientèle.
Responsable - autonome - sens de l'initiative
RENDEZ-VOUS
514 288-9387

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

PRIVÉ, cherche tireur de joints avec expérience pour construction neuve. 514-769-8279

TECHNICIEN(NE) de labo, pour école privée, 35 h/sem., horaire flexible. Faxer CV avant le 6 août au: 514-488-5384, a/s de S. Siebert ou à: siebe03@sympatico.ca

327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(EUSE)S. Auto, temps plein ou partiel, hôpitaux, centre accueil, urgent besoin. Congé samedi. 514-766-3553

327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(SE)
d'expérience pour salon de coiffure stylisée. Aussi assistant(e) pour remplacement immédiat. Chantale, 514-525-0401

ESTHETICIENNE-électrolyste, français impeccable. Mtl. Envoyez CV 995 Davaar, Mtl, Qc, H2V 3B7 ou 514-274-7896

331 ENTRETIEN, SÉCURITÉ, CONCIERGERIE

CONCIERGE couple bilingue pour bâtisse de prestige dans l'ouest de l'île, 60 logements, expérience nécessaire. 3½ fourni + salaire proportionné aux qualifications et exp. Réf., fax CV au 514-636-4104, téléphone: 514-636-6981

CONCIERGE demandé(e) pour 28 logements. Réf. exigées. À Laval. 514-334-7939

COUPLE CONCIERGE
résidant (3½) avec expérience demandé, pour complexe immobilier situé à Montréal-Nord. Faxer C.V. au 514-321-7073

350 COURS

COURS AGENT DE VOYAGE
COURS AGENT DE BORD
COURS EN INFORMATIQUE
Word 2000 et Windows 2000
Collège Sigma 514-482-1044

COURS de peinture et initiation au monde des arts, enfants 8-11 ans, Lea 514-489-0514

400 Services personnels

406 LIGNES DE RENCONTRES

DE L'ACTION GARANTIE à l'Échange de nuit
Appelez MAINTENANT GRATUITEMENT* afin de contacter instantanément de formidables personnes pour de torrides conversations individuelles.
514.840.2999. Introduisez le code 150. Plus de 3500 appels par jour, donc il y a beaucoup de choix.
L'Échange de nuit. Venez jouer. Personnes de 18 ans et +. *Des frais interurbains peuvent s'appliquer.

LAVALIFE
Là où les gens cliquent
Appelez maintenant pour rencontrer des centaines de personnes dans la région de Montréal
Spécial des nouveaux-venus
Seulement 15 $ pour 1 heure!
514-840-2800
introduisez le code 100
ou 1-866-522-5282 sans frais
Personnes de 18 ans et +

419 BILLETS DE SPORT, SPECTACLE

OMNIUM CAN. TENNIS section or, 6-7-8 août, 6 paires de billets. 300$ ch. 514-605-0429

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

LE 5 ÉTOILES DU WEST ISLAND
Réalisez vos fantasmes avec de superbes hôtesses qui vous reçoivent avec classe dans le confort et la discrétion.
514-838-9229 10h à 22h
RECRUTEMENT

AGENCE SOIF DE PLAISIR
Jeunes filles 18+, sexy et actives, rive-sud, 514-916-6619.

#1 GEISHA: Baldaquin, miroir, chandelle. Centre-ville 10-24, 514 973-5008 no1geisha.com

100%Satisfaction, rendez-vous discret, votre satisfaction est notre plaisir, duo 514-845-6533.

BELLE FEMME DE 42 ANS
7h à 23 h (514) 933 - 1866

DOUCES COMPLICES
centre ville. 514-914-1146

TRANSSEXUELLE pour tes fantaisies. Jacky, 514-527-8853

ABC Douceur Inc. Fille te reçoit, centre-ville. 514-214-2855

CENTRE-VILLE, jeune fille 19+ reçoit. 7e Ciel, 514-582-6068

BELLES étudiantes 18-23 ans se déplacent, 514-979-8671

BELLES de classe se déplacent en privé, 7/7 514 781-1697

AUDREY et Rachel duo reçoivent à Laval. 514 572-1516

ALEX belle jeune femme distinguée et raffinée, 514-414-3305

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

AGENCE Les Divas, 24 h, 7 / 7 514-893-3692 - 450-646-2226

KATE, belle, gros buste, 38 ans, douce, sexy, 514 354-5514

DOUCE TRAVESTI
Te reçoit. (514) 842-2835.

445 STUDIOS DE MASSAGE

A B R A C A D A B R A
3 salons, sexy. 514-725-4305
514-523-4000 - 514 843-4774

A B R A C A D A B R A
3 salons, sexy. 514-725-4305
514-523-4000 - 514 843-4774

PRIVÉ, très jolie, amicale et douce, Annie 514-274-4023

ITINÉRAIRE vacance, la fête des sens. (450) 646-2589.

JOLIE FRANÇAISE
Thaï, privé. (514) 798-5185.

DOUCEUR de l'Asie, massage thaï en privé. 514 524-5985.

BELLE exotique ou québécoise, douche, a/c. 514 284-4476

BRILLANCE, femme pour illuminer ta journée, 514-570-4991

SANDY, exc. massage de détente en douceur 514 252-9393

VRAI massage par homme. Demande Louis 514 527-6686

300 Offres d'emploi

304 POSTES CADRES ET PROFESSIONNELS

TRADUCTEUR(TRICE)S
vers le français; français impeccable. Tout diplôme universitaire accepté, expérience. De 46 000 $ à 90 000 $ / an. Traduction à faire EXCLUSIVEMENT dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252 poste 305

306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES

ASSISTANT(E) dentaire avec ou sans expérience dynamique et souriante. 514-806-0852

ASSISTANT(E) technique en pharmacie, temps plein. Faire parvenir CV au 2374 Centre, Mtl, H3K 1J4. D. Gouin ou S. Paquette. Tél.: 514-933-6758.

ASSISTANT(E) OPTOMÉTRIQUE
bilingue, temps plein / partiel, exp. souhaitable. Quartier Rosemont. Envoyez votre CV au: 514-272-0077

HYGIÉNISTE DENTAIRE
Rive-Sud. Temps partiel.
Urgent! Tél. 514-241-7681.

PHARMACIEN(NE)S demandé(e)s temps plein ou partiel. Exc. conditions, poste disponible maintenant Chambly. Contacter le 450-658-0659 ou le 450-447-3020. M. ou Mme Paré

PHARMACIEN(NE)
à temps partiel ou complet, excellentes conditions de travail. Appeler Michel 514-321-2661

PHARMACIEN(NE), temps plein. Au 2374 rue Centre, à Mtl. Contacter D. Gouin ou S. Paquette au 514-933-6758.

RÉCEPTIONNISTE bilingue pour bureau d'optique sur la Rive-sud, temps plein. Envoyez CV au 514-277-6129.

JEAN COUTU
Vimont, Laval, pharmacien(ne) demandé(e), temps plein / partiel. Demander: Pierre Potvin 450-662-6064

307 ÉDUCATION ENSEIGNEMENT

ÉCOLE privée d'Outremont est à la recherche d'un professeur de français et d'un professeur d'éducation physique (doit pouvoir enseigner la natation) à l'élémentaire. Permis du MÉQ. Envoyer CV : 514-739-7430

310 BUREAUX

COMPTABLE à temps partiel, 5 ans d'expérience, pour cie de construction. Tél. 450-448-9676

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE
avec expérience de comptabilité. Faxer CV au 514-931-2257

SECRÉTAIRE BILINGUE
FIRME IMMOBILIÈRE située à Ville St-Laurent recherche un(e) secrétaire parfaitement bilingue (parlé et écrit). Expérience du MS Office Suite 2000. Envoyer c.v. au (514) 747-7997.

UNE COMPAGNIE en pleine expansion est à la recherche d'un(e)
Commis bureau / réceptionniste
Avec exp. logiciel : Avantage, Word, Excel serait un atout. Bilinguisme, l'autonomie, la fiabilité et un bon dynamisme sont requis afin de se joindre à une équipe gagnante. Salaire à discuter selon compétence. **Veuillez nous transmettre votre CV au télécopieur :**
(514) 322-8101

316 ASSURANCE

COURTIER D'ASSURANCE DU NORD DE MTL, cherche souscripteur(trice) en lignes personnelles, 3 ans d'expérience. Boni sur ventes. Pierre Young, 514-374-7580

319 VENTE, COMMERCE

MICROBYTES cherche vendeur(se) temps plein, avec exp. Faxer CV au 514-426-3455.

SERVICE à la clientèle, proposée aux ventes. Bilingue. Contacter Alex (514) 849-2828

500 Véhicules automobiles

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

ASTRO LT AWD 2000, cuir, différentiel 373, 55 000 km. Action Chevrolet 514-879-6341

BMW 2001, X5, 3 en stock, gar BMW 120 000 km, automatique, financement à 3,9%
Park Avenue BMW
450-445-4555.

BUICK Rendez-Vous CXL Plus, 2003, 7000km, tout équipé, système navigation OnStar, AWD, payé 50 000 $, laisserait pour 36 000 $. 514-984-7483.

CHEVROLET Tahoe Z71 2002, noire, toit ouvrant, 48 000 km, 37 000 $, 450-434-3775

CHEVROLET Tahoe 2002 noire, toit ouvrant, tout équipé; 24 000 km. 43 500$
CHEVROLET Suburban 2003 noire, toit ouvrant, tout équipé; 13 000 km. 46 900$
Ville Marie Auto 514 598-7555

CRV 1999 à 2002
450-445-7161 514-838-8442
BROSSARD HONDA

DAKOTA Sport 2003, neuf, 2x4, argent, fond de caisse, 25 000$ ferme. 450-435-4205

DODGE Caravan 93- 95- 99- 2000, choix de 6, à partir de 3495$ et inspecté incluant une garantie de 12 mois 25 000 km . Demander Bernard Chez Houle Toyota Mtl 514-640-5010

**DOD

Véhicules automobiles

500 Petites annonces www.capresse.ca

600 Loisirs et véhicules récréatifs

548 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

Véhicules 5 000$ et -
Super spécial d'été
Annoncez votre véhicule 3 jours consécutifs pour
3 75$ par jour pour 3 lignes
(514) 987-VENDU
3154077

TOYOTA Tercel 95, 4 ptes, aut., 200 000km, comme neuf, 3750 $, 450-672-3652 crtr

VOLKS Eurovan 1992, aut., vitres élect., 190 000km, 7 passagers, 4500 $, 450-461-0216

VOLKS Golf 93, diesel, 5 vit., 4 ptes 178 000km, impec., 1 proprio 4300$ nég.. 514-344-5497

VOLKS Golf K2 97, 160 000 km, sièges chauffants, support, mags, 4 pneus hiver , 4500$ ferme. 514-637-8605.

VOLKS Jetta '91 blanche, toit ouvrant, 5 vit. 165 000 km. 8 pneus. 2600 $. 514-942-8401

VOLKS Jetta 92, grise, toit ouvrant, aut., 4 ptes, 4 pneus d'hiver, 238 000 km, propre, bon "body", 1950 $, 514-526-2562

VOLKS Jetta 94, bijou, 1 proprio femme, 141 000km. 4750$ 514-846-2225; 514-344-3488

550 AUTOMOBILES

ACCORD 99, 2000, aut 50 000 km, équipé, garantie 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

ACCORD EX 97, 58 000 km 5 vitesses, équipé 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

ACCORD Se 2000, 55 000 km aut, garantie, équipé 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

ACCORD SE 2000, aut., équipé, 41 000 km, garantie 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

ACHAT autos avec argent pour route ou ferraille, attestation de S.A.A.Q. **514-944-0406**

ACURA 1.7EL 2002, aut., air, 32 000km, mags, 17 500 $., S.D. Auto 514-952-9908

ACURA 1.7 EL Premium 01 man. 33 500km silver/cuir noir, alarme, démar. 514-944-3419

ACURA EL 1.6 Sport '99 man., mags, 8 pneus. 86 000 km, gar. 7 ans. 13 750 $. 450-441-4282

ACURA Integra SE 99, CD, a/c, démar. dist., aileron, A-1, 66000 km, 14500$. 819-346-0055

ACURA RSX Premium 02, noir, Tiptronic, cuir, toit, mags, 55 000km, 22 900 $
VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666

ALPHA Romeo Graduate 1988, exc. condition. 11 900 $. 514-592-0504, 450-585-1036.

AUDI, Porsche, Volks, spécialiste. Achat/vente autos et pièces. Kraft Auto 514-944-9292

AUDI 2000 A6, Twin turbo, état neuf, 50 000km, Sélect. Aussi (2) A4, financement, échange, gar.450-433-2002, À VOIR.

AUDI 5000 cd-turbo 1986, impeccable, 4ptes, 205 000 km, 5300$. 514-868-3445.

AUDI A4 1.8 turbo 98, tout équipée, 70 000 km seulement. Un seul proprio. Cmt 514-241-8110

AUDI A4 2001, quattro, 2.8, man., Xénon, 54 000km, roues 17", 27 900$ nég 514-917-1840

AUDI A4 3.0 cabriolet 2003, argent/noir, fin. à partir 2.9%, gar. 160000 km. **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI A4 quattro 2001, gr. sport, 23995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI A6 4.2 795$/mois en loc. 0$ comptant.**450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI A6 quattro 2000, fin. 2.9%. 26995$ **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI A8 4.2 699$/mois en location, état neuf, **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI Allroad 01, fin. + loc. 2.9%, 43995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI POPULAR MONTREAL
GARANTIE 2 ANS OU JUSQU'À 160 000KM
274-5471
Financement à partir de 2.9%
Véhicules d'occasion

00, A4, quattro, noir, automatique, 51 700km
00, A.6, 2.7l, argent
98, A4, quattro, 5 vitesses, argent, 57 000km
01,TT coupé quattro, argent, 5 vitesses, 1.8T, 180 chevaux, 28 000km
01, TT Roadster, anthracite, 39 700km, 5 vit. 1.8T, 180 CV.
03, A4, cabrio, démo, une en stock
02, A4, 17 000km, spécial de la semaine 37 900 $

Audi

AUDI près de 75 en inventaire. Véhicules certifiés Audi. Fin. et loc. à partir 2.9%.**450-688-1120**
Audi
www.lauzon.qc.ca

AUDI Quattro 1.8T 97, toit ouvrant, a/c, 150 000 km, 17 500 $, 514-272-2059

AUDI S4 2001, gar.160000 km, man., 39995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI S4 Quattro **'94** 227 hp turbo, 5 vit, CD, rare, 14500$, noir, 160 000km, 514-817-4235

AUDI TT 2000, fin. 1.9%, gar. Audi à 33995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

AUDI TT CONV. 01 gar.160000 km, 39995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

BMW 2000, 323i, man., gar BMW jusqu'à 120 000 km, financement à 3.9%. 27 995 $
Park Avenue BMW
450-445-4555.

BMW 2000, 540ia, tout équipé, impeccable, gar. jusqu'à 120 000 km, financement à 3.9%.
Park Avenue BMW
450-445-4555.

BMW 2001, convertible, 3 en stock, man., gar BMW 120 000 km, financement à 3.9%.
Park Avenue BMW
450-445-4555.

BMW 2002, M3, 20 000 km, comme neuve, bal. garantie
Park Avenue BMW
450-445-4555.

BMW 318i 1992, man., 4 ptes, méc. A1, 169 000 km, 6500$. 819-326-7818 Mariette

BMW 320i 1993, gris/cuir, 151 000 km, entretien BMW, a/c, 9000 $ nég. 514-582-7697

BMW 325-i '92, 220 000 km. Man., bleu métal; très propre. 7500 $. 514-383-8383 #782

BMW325 1987, blanche, 149 000 km, parfait état, toute équipée, 8000 $, 514-803-4751

BMW 325c 90, convertible besoins réparations, 9500 $. 514-836-3884

BMW 328, 325, 318 de 92 à 97, 15 en stock, très bon choix. Lussier Auto 514-829-3568.

BMW 330CI 01 noire, 50000 km, 39995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

BMW 330 CI 2001, toit, 5 vit., gr. sport, bleu royal/tan. SUPER 54 000 km. 819-348-6174

BMW 330 CI cabrio, bleue, 2001, 49 000 km, groupe sport, 450-641-1633

BMW 528i, 98, aut., noir/noir, 120 000 km., cd, 22 995 $
Auto CT 450-433-8180

BMW 528i 2000, condition "show room", aut. bleue cuir tan, mags de 540, 95 000km, tout équipée, gar./ 120 000km, 35 000$, 450-969-2555

BMW 528ia, 2000, aut., ext. bleue int. tan, 45 000km, équipée 39 900$, 450-689-2865

BMW 530i sport 94, man., noire, jupe M5, mags Hartaje, alarme, 25000$, 514-815-7841.

BMW 540i 1998, noire, aut., tout équipée, exc. cond., 26 500 $, 450-651-4477 poste 227, 514-244-9644.

BMW 735i 88, état exceptionnel, jamais sortie l'hiver, entièrement équipée, 172 000 km, entretenue par concessionnaire, prix 9900 $, 450-621-1858.

BMW 740il, 2001, 18 000 km, tout équipé, gar jusqu'à 120 000 km, financement à 1.9%
Park Avenue BMW
450-445-4555.

**** BMW CANBEC ****
Grande vente d'usagées! Financement 60 mois à partir de 1.9 % (certains modèles) location à partir de 3.9% (certains modèles).

01 /320i, 49 600 km, argent, manuel, 29 000 $
00 /323i, 42 030 km, sahara, manuel, 30 900 $
01 /330xi, 79 616 km, noir, manuel 35 900 $
01 /330xi, 53 000 km, argent, aut. 39 900 $
02 /330xi, 37 800 km, argent, manuel, 41 900 $
01 /540i, noir, 58 900 $
01 /540i, argent, 58 900 $
00 /540i, noir, 48 900 $
01 /X5 3.0, acajou, 46 500 $

Autres :
02 Mercedes E320, 7 passagers, 35 495 km, argent, 59 000 $

Contactez William ou Luc
TEL: (514) 731-7871
www.bmwcanbec.com

BMW Z3 98, argent métallisé, 1.9, 5 vit., a/c, sièges chauffants, 43 000 km, pas d'hiver, pneus neufs S-02, très propre, 28 000$. 514-777-9704

BUICK Le Sabre LTD 97, V6, 3.8, tout équipée, impec, un proprio, aubaine, 450-661-2767

BUICK LS 99, beige, tout équipé, V6 3.8, comme neuf, femme proprio, 53 000km, 12 500 $, 514-484-7691, 514- 235-0925

CADILLAC de Ville 99, tout équipé, cuir, avec comptant
SPÉCIAL 299 $ / mois
CLERMONT 514-279-6301

CAMRY 2000 CE, 52 000 km, équipé, champagne, 18 500 $
BROSSARD TOYOTA
450-445-0577

CAMRY LE 02, aut, garantie 2006, tout équipé
BROSSARD TOYOTA
450-445-0577

CHEV. Monte Carlo Z34, 95, cuir 80 000km. équipé 7000$ ou meilleure offre 514-845-1053

CHEVROLET Corsica 93, V6, aut., a/c, bon km, toute exceptionnelle! 514-341-8137

CHRYSLER SEBRING JXI, Cabriolet, 96, cuir tan, V-6, A-1, 514-237-7799, 450-266-1053

CIVIC DXG 2001, aut, CD, a/c 37 000 km, garantie 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

CIVIC EX 99, 72 000 km a/c, aut, équipé, garantie 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

CIVIC HB DX 97 à 2000 A partir de 7900 $ 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

CIVIC SE 2000, 5 vitesses, aut 12 500 $ 13 500 $ 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

COROLLA 2001, 50 000 km, a/c, aut, CD. Spécial 13 900 $ **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577**

COROLLA 2001 sport, aut, a/c, 34 000 km, bal. gar. Un en stock **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577**

COROLLA 97 à 2002 automatiques, manuelles Prix à partir de 9500 $ **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577**

COROLLA 98 LE tout équipé, aut., 74 000 km, bal. garantie. **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577**

CORVETTE Z06, 2002, jaune, 6 vit., 17 000 km, 52 900 $; 514-824-5502; 815-3770

ECHO 00 , 76 000 km 5 vit. CD 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

FIAT Spider décapotable '81 exc. cond., peinture toit pneus neufs, 9600$. 514-704-1087

FOCUS SE, sport, 4 ptes, 2000, aut., a/c, mags, 40 000 km, 8995 $ ou 179 $/mois, Kar Auto: 514-917-7611.

FOCUS SE 2000, femme, man. 89 000 km., gar. prol 120 000 km., 9500 $. 514-388-7241

FOCUS ZTS 2000, tout équipée, bas km, 11 995 $ **AUTOMAX** 514-748-2222

FORD Escort ZX2 coupée sport 1998, aut., a/c, toit ouvrant, 116 000 km, bal. gar., impec. 1 proprio, 5900 $ 514-886-1552

FORD Focus 2000 fam., aut., a/c, 80 000 km, Zetec, 9654 $, Auto Sélect 514-946-8702

FORD Focus 2000, fam., zetec, 5 vit., pneus neufs, 35 000km, 10 500$ 514-382-1664

FORD Taurus 2001, tout équipée, comme neuve, 51000 km, 14700$; 514-772-3776.

FORD Taurus fam. 2000, V6, 3.8, argent, 32 000km, 12 700$ + taxes, 514-932-1630

3158197A
Son kilométrage la dit d'occasion.
Sa conduite affirme le contraire.

Inspection en 300 points • Jusqu'à six ans ou 160 000 kilomètres de garantie limitée† • www.concessionnairesaudimontreal.com
Audi Audi Certifié
3158199
†Permet de couvrir jusqu'à six ans à compter de la date de mise en service du véhicule neuf ou jusqu'à un total de 160 000 kilomètres, selon la première éventualité. La garantie limitée est transférable moyennant des frais de 150 $, sauf là où la loi l'interdit. Aucuns frais de transfert ne sont exigés au Québec et en Nouvelle-Écosse. Voyez votre concessionnaire pour connaître les détails ou composez le 1 800 367-AUDI. « Audi » et l'emblème des quatre anneaux sont des marques déposées de AUDI AG. © Audi Canada 2003

FORD Taurus SEL 2000, aut., tout équipée, 10 950$ **Ville Marie Auto 514 598-7555**

G35 2003, 4 portes, GPS 450-445-9811 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

GOLF 1999, 1 proprio, noire, 4 ptes, a/c, cause auto neuve, 9800$, 514-808-4833

GRAND MARQUIS LS 99, grise, V8, 35 000 km., 16 950 $. Brunelle Ford 450-491-1110

HONDA Accord 1999 coupé, 2 ptes, 5 vit. CD/MP3, air, 58 000 km. 18 500 $. 450-348-3215

HONDA Accord 1999, 2 ptes, argent; édition spéciale. 40 000 km. 17 000 $. Avant 18 h: 514-278-1909; 514-271-5191

HONDA Accord 99 tout équipé. 450-445-9811 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

HONDA Accord 98 noir, V6 aut., tout équipé. 133 000 km. 14 500 $. 514-385-5995.

HONDA Accord EX, verte, 99, Cuir, CD, a/c, toit, 32 000 km, 16 200 $ ferme. 514-343-9539

HONDA Accord EX 98, coupé, vert, 5 vit. toit ouvrant, air, CD, 42 000km, 15 900 $
VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666

HONDA Accord EXR 97, 6 cyl., aut, cuir, toit, air, 72 000 km, argent, excellente condition, garantie. 15 990 $.
Demandez Adel ou Jeff
JOHN SCOTTI 514-725-6777

HONDA Accord EX 95, 6 cyl, automatique, toit, air, 120 000 km, blanc, excellente condition, garantie. 12 500 $
Demandez Adel ou Jeff
JOHN SCOTTI 514-725-6777

HONDA Accord EX 94, 4 cyl., automatique, air, bleu, 170 000 km, excellente condition, garantie, 7850 $
Demandez Adel ou Jeff
JOHN SCOTTI 514-725-6777

HONDA Accord EX '96, man., équipée, a/c, gr. élect., 148 000 km, 8300 $, 514-497-7736

HONDA Accord EX 1995, aut. a/c, 88 000 km, 8350 $, très propre, cell.: 514-918-3612

HONDA ACCORD EX, 97, 68 000km, aut., équipé, 4 ptes, 11 400$ Crtr. 514-995-6595

HONDA Accord LX 99, 115 000 km, équipée, a/c, CD, 8 pneus, attache et fils pour remorque, 13 595 $, 514-389-0721.

HONDA Accord LX 01, bleue, aut., V4, 48 000km, a/c, élect., mags, 20 500$. 514-838-4474

HONDA Accord SE or, 2002, aut., 4 cyl., 28 500km. Loc. 30 mois, 415$/mois. 514-486-6722

HONDA Civc SI 1994, 5 vit., a/c, 164 000 km, 5995 $. Extra Auto, 514-952-8522.

HONDA Civic CX 99, man., 56000 km, argent, 8900$. 450-662-3059; 450-628-9832.

HONDA Civic DX 99, 5 vit., bal. garantie mars 2004, 8900$. Auto Raymond 514-972-6824

HONDA Civic EX 2000, tout équipée.
Carrefour Subaru 450 625-1114

HONDA Civic LX 01, 2 ptes coupé, 5 vit., équipé 11 900$. Auto Raymond 514-972-6824

HONDA Civic LX 95, bleue, 163 000 km, 4 ptes, aut., a/c, démar. à dist., 514-867-1719

HONDA Civic LX SP 99, aut., 72 000 km., air, cd, gar. 3ans, 12 000 $. 514-489-6196

HONDA Civic SE 2000, noir, 5 vit., air, 71 000km, 13 900 $.
VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666

HONDA Civic SE 2000, a/c, portes élect., man., vitres teintées, aileron, pneus hiver + jantes, 90 000 km,12 950 $, particulier 514-248-1326

HONDA Civic SE 00, 5 vit., air, aileron, toute équipée, 11 975$, C L Inc. 450-430-3556.

HONDA Civic SIR, 99,coupé, 5 vitesses, air, toit, mags, etc.. 65 200km, 13 900 $
UPTOWN VOLVO (514) 737-4321

HONDA Civic SI 1997, aut., noire, 7995 $, **AUTOMAX** 514-748-2222

HONDA Del Sol 93, conv., 2 pl., aut., 120 000km, 7800 $, 450-663-7727, 514-591-1755

HONDA Del Sol SI 1993, rouge, man., 93 000 km. 4 pneus hiver. 9500$. 450-677-3465

HONDA S 2000 2002, 22 000 km, argent, man., 6 vit., exc. cond. 42000$, 514-499-5373.

HYUNDAI Accent GS 2002, man. CD bal. loc. 2 ans 5 mois 58 000 km., 450-677-3692

HYUNDAI Accent 99, rouge, A1 aut., 29 900 km., anti démar., 8 pneus. 7500$. 514-939-0312

INFINITI G20T 99, beige, aut., 8 pneus + jantes, 60 000 km, 18 500 $, 514-337-1598

INFINITI Q45 98 (nouveau modèle), reprise de banque. Aubaine 19 995 $, listée 32 700$ C L Inc. 450-430-3556.

JAGUAR À LIQUIDER
97 XJ6, 85 000 km., 17 995 $
87 XJS, V12, 92 000km. 6995 $
Auto CT 450-433-8180

JAGUAR S-Type 01, V8, 33 000 km, gar. août 2005 42 900$ autoaction.qc.ca 450-568-3382

KIA RIO 2002, condition neuve, aut. a/c, cassette, 19 000 km, 514-998-2629

LEXUS LS 400 92, vert int. cuir tan, 195 000km, tout équipée, 14 000$ nég. 514-495-1437

LEXUS RX300, 2000, gar. 6 ans, 47 500 km., 8 pneus neufs, 31 000$ + taxes ferme. 819-424-5318; 819-325-0440

LEXUS SC400 '93 192 000km, noire, comme neuve, 15 000$. 450-348-7135, 450-349-2375

LINCOLN LS 01, V8, argent, 42 000 km, 8 pneus + jantes Mags, 29 995$. 450-883-1736

LINCOLN LS 2000, marron, V8, cuir, toit ouvrant, 23 995 $. Brunelle Ford 450-491-1110

MALIBU 1999, très propre, a/c, seulement 8 795 $ 514-886-2610

MALIBU LS, 4 ptes, 2000, aut., a/c, cuir, toit ouvrant, 37 000 km, 11 995 $ ou 239 $/mois, Kar Auto: 514-917-7611.

MAXIMA 99 à 01 man. et aut. 450-445-9811 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

MAZDA Miata 2000 bas km, bleu, Mag chromé, manuelle 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

MAZDA Miata 2002, 22 000 km., A-1, grise, option sport, + extra, 450-671-7309

MAZDA Progegé 5 2002, tout équipée., aut., CD, toit. 4 roues hiver, jantes, support; 18 000 km. 19 000 $. 450-621-1136

MAZDA Protegé LX 02, man., CD, 24 000 km, poss. location, 14 995 $, 450-299-2757

MAZDA Protegé LX '98 man., a/c, 92 000km, gr. élect., 8 pneus, 8495$. 450-654-0007

MAZDA Protegé LX 2000, aut., 50 000 km., air, garantie, démar., 13 800 $. 514-356-1950

MAZDA Protegé 5, 2002, tout équipée, noire, toit, mags, bal. gar., 30 000 km, 17 995$. Action Chevrolet 514-879-6341

MAZDA Protegé SE (2) 99, 5 vit., toit, gar., 9950$ et 8750$. C.L. Inc 450-430-3556

MAZDA Protegé SE 98, man., 114 000 km, 8 pneus, 7650 $ 450-466-7741

MAZDA Protegé LX 02, aut., CD, air, 42 000km, possibilité location 28 mois, 15 000 $ + taxes, 450-641-8809.

Mercedes-Benz West Island
AMG
02 CL55AMG argent 6500 km
01 CL500AMG 18000 km
01 CLK430AMG 22000 km
00 E55AMG noire 28000 km
Certifiée Étoile Exclusivement par Mercedes
02 C240 argent/cendre 33400$
99-00 C230 à partir de 23900$
01 E320 argent/cendre 49900$
94 E420 noir/noir 17 900$
00 S500 argent à partir 72900$
00 S430 argent/cendre 62900$
99-01 ML320-430 33900$++
01 VW cabrio GLX aut. 27900$
00 BMW 323i cuir toit 28900$
94 Miata vert/noir 14 600$
★ Spéciaux sur taux de financement
★ Nous contacter pour détails
4525 boul. St-Jean Dollard-des-Ormeaux 514-620-5900

MERCEDES 1965, 230 SL, 2 toits, 14 500 $, 514-840-2200, 514-344-3440, 514-594-9439.

MERCEDES 240D diesel 1982, man. 4 vit., cond. exceptionnelle, 5300$. 514-992-5428

MERCEDES 300SE 89, bijou, 240 000km, entretien soigné, meilleure offre 450-375-5476

MERCEDES 300 TD 1984, parfait état, 175 000 km, tout équipée, 6500$, 514-745-7555 ou 514-817-5546

MERCEDES 500 SL 1992, rouge, 107 000 km, A-1, 2 toits, 35 000$ 450-492-4936

MERCEDES À LIQUIDER
97 E320 silver, cuir 22 495 $
96 C280, noir, cuir 110 000 km
95 E320 fam., 7 pass. 17 495 $
95 E320, toit, cuir 15 995 $
90 300E, 4Matic, noire 7995 $
89 560 SEL noire 6995 $
C.T. Auto. 450-433-8180

MERCEDES C230 '98 Élégance, silver, aut., gar. prolongée, pas d'hiver, extra propre! Privé, 20 000$, 514-738-2346

MERCEDES C240 2001 édition spéciale, sport package, bleue aragonite, 89 000km, exc. cond., option bal. loc. ou achat, 41 000$. 450-653-7072, après 18h: 514-999-4318

MERCEDES C240, '01, 50 000 km, tout équipée, 31 500 $, Autos R.G. 514-984-2795.

MERCEDES C280 '99 argent, très propre, excellente condition, 24 900$. 514-214-4776

MERCEDES C280 1997, tout équipée, 110 000km, gar. prol., A-1, 20 900$, 514-216-8890

MERCEDES CLK 500 2003, argent/noir, **450-688-1120**
Audi Lauzon

MERCEDES E300 99, Turbo Diesel, 78 000 km, bal. gar. mai 07, 39 000$. 514-942-9387

MERCEDES E320 03, 4500 km
MERCEDES E320 2000 argent
MERCEDES CLK320 2002
MERCEDES C220 94, bas km
MERCEDES C230 2000, noire
MERCEDES C280 2000, noire
MERCEDES C320 2001
MERCEDES SLK230 1999
MERCEDES SL320 94, rouge
MERCEDES S500 2000
AUTO METZ (450) 622-4666

MERCEDES E320 99, 4 matic, grise, 65 000 km, 35 000 $. Particulier, 450-621-5926

MERCEDES E320 99, 4 matics, verte/beige, 107 000 km, 32 950 $. 514-942-9387

MERCEDES SL 500 1995, noire int. tan, 2 toits, A-1, 42500$, 84 000km, crtr, 514-946-6868

MERCURY Cougar 2000, man., 6 cyl., équipée, 60 000 km, 17 500 $, 514-366-6417.

MERCURY Mystique GS '98, 70 000 km. Équipée. Superbe! 6900 $. 1 taxe. 514-383-5548

NISSAN Altima GXE 99, tout équipée.
Carrefour Subaru 450 625-1114

NISSAN Altima GXE 96, toit a/c 100 000 km, bleu-vert, anti-démarreur, roues mags, tout équipée, 7900 $ nég. 514-271-1150

NISSAN Altima SE 98, man. 92 000km, équipée, 10 450$ 514-695-4913, 514-346-5270

NISSAN Maxima SE 2000, aut., 67 000 km., équipé, gris titanium, 17 900 $; 514-947-3528

NISSAN Maxima 95, aut., air, 105 000 km., CD, toit, 10 650 $; 450-646-7066

NISSAN Maxima GLE '96, 134 000 km, aut., a/c, cuir, CD, 10 500 $, 450-661-9906.

NISSAN Sentra XE 96- 97, choix de 2, vraies bijoux, aut.,a/c., garantie 24 mois 50 000 km inclus dans le prix. Houle Toyota Mtl (demander Bernard) 514-640-5010

NISSAN Sentra 99, aut., air, 65 000 km seulement. Aubaine 8 950$. C L Inc. 450-430-3556.

OLDS Alero 01, 4 ptes aut. 32 000 km, a/c, équipée, non fumeur, Auto D.L 514-924-2580

OLDS Aurora 1997, 52 000 km, excellente cond., traitement à l'huile chaque année, tout équipée, 4 pneus d'hiver sur roues, alarme Clifford, 15 000 $, M. Richard, 514-484-0909

PONTIAC Sunfire 2000, très très propre, comme neuf, bas millage, 6 900 $ 514-886-2610

PORSCHE 01, 911, C4 coupé, argent / noir, 54 000 km, garantie oct. 04, 84 000 $. Nathalie 450-562-5511 ext.224 Email: n.cauvier@aiservice.com

PORSCHE 911 cabrio, '99, grise, 26 000 km, état neuf, 67 500 $, 514-779-8282.

PORSCHE 914 1973, rouge, 5 vit., 30 000km, 2.0l., injection. 418-685-2748, 418-222-1520

PORSCHE Boxster 2000 noir, gr. sport, 12 000km, man. roues 17", 47 500 $, 819-571-1077.

PORSCHE Boxter 02 noire, groupe sport, roues 17", pas hiver; 12 000km; 514 942-1926

PORSCHE Boxter 2001, man. 9500 km., bleue, int. tan, jamais sortie hiver, femme proprio, 450-448-2247 après 20h.

PORSCHE Boxter 97, gr. sport, argent, 80 000 km, roues 17", 34 900$. 450-243-0423.

PORSCHE TURBO 2001
Tiptronic, 21 000 km, toute équipée, slate grey, int. cuir brun naturel. 819-477-5438, 819-471-2000.

PORSCHE
VEHICULES D'OCCASION
BOXSTER
2001 Speed Yellow 31700 km
2000 2 en inventaire
BOXSTER TIP
2002 2 en inventaire
BOXSTER S
2002 meridien 6140 km
2001 4 en inventaire
2000 bleue/ beige 36000 km
911 C2 COUPE
1999 2 en inventaire
1997 C2S 35800 km
911 CABRIOLET
1999 bleue/beige 45300 km
2000 TIP bleue/biege 35000 km
2001 argent/ noir 21000 km
2002 noire/noir 12000 km
911 TURBO
2001 argent/noir 2550 km
2001 man noir 19800 km
2001 Tiptronic noir 14 400 km
968
1992 rouge/noir 104000 km
1992 CAB noir/gris 55500 km
CAYENNE
2003 Turbo 4555 km
2003 S demo 5000 km
2003 S beige 3300 km
2003 S démo 8000 km
Centre Porsche Lauzon Automobiles Lauzon Laval 450 688 - 1144 www.lauzonporsche.com

VOLVO DE BROSSARD
*** PROMOTION***
2000-2002 USAGÉES
Gar. prol. 5 ans/160 000 km
2000-2003 USAGÉES
.80% à 3.8% (voir détails)
03 XC90 2.5T démo
03 XC90 T6 démo
03 V70 A 5000km démo
03 S60 A 5000km démo
03 V40 A 5000km 32 900$
02 S80 2.9, 26 500km 43 900$
02 XC70 30 000km 44 900$
02 V70 ASR 48 000km 35 900$
02 XC70 78 000km 42 900$
02 S60 ASR 27 000km 34 900$
01 S40 ASR 60 000km 24 900$
01 S60 2.4T 89 500km 32 900$
01 XC70 46 000km 41 900$
01 XC70 75 000km 39 900$
01 S80 T6 50 000km 38 900$
00 V70 SE 90 000km 26 900$
00 C70 conv. LT 37 k 37 900$
00 S70 SE 68 000km 25 900$
00 S80 2.9 55 000km 28 900$
98 S70 5vit. 130 k 17 500$
98 S70 GLT SE 85 k 20 900$

VOLVO D'OCCASION CERTIFIÉE
(450) 659-6688
www.volvobrossard.net

S2000 2001, 48 000 km équipé, garantie liquidation 450-445-7161 514-838-8442 **BROSSARD HONDA**

SAAB 900S 97, bleue, aut., a/c, toit élect., mags, sièges chauff., impec., 5950 $, 514-574-5591.

SAAB À LIQUIDER
00 9-5 man. 80 000km 17 995 $
97 900 turbo, man. 100 000km
97 900S, man., 4ptes, 6995 $
AUTO C.T. 450-433-8180

SATUR L200, 2002, tout équipée, 21000 km, bal. gar. 4 ans/ 80 000 km. 18 500$. Employé GM. 450-965-9721.

SATURN SL2 '97, 4 ptes, 5 vit., toit ouvrant, tout élect., 107 000 km, 1 proprio, 514-344-1664

SENTRA 01, man. et aut. air 450-445-9811 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

SONATA GLS, 1999, 4 ptes, V6 aut., a/c, CD, 70 000 km, 10 495 $ ou 209 $/mois, Kar Auto: 514-917-7611.

SUBARU Impreza WRX 2002, 2 en inventaire.
Carrefour Subaru 450 625-1114

SUBARU Legacy 94 5 vit., 165 000km, 8 pneus neufs, 6000$ nég. 514-271-9720

SUBARU Legacy Outback LTD 2000, 47 000 km. 20 650$ **Ville Marie Auto 514 598-7555**

SUBARU Legacy L 95 sedan, AWD, aut, a/c, 157000 km, 7250 $, (514)-285-8700

SUBARU Outback (6) 99 à 01, équipée, à partir de 18995$.
Carrefour Subaru 450 625-1114

SUBARU WRX 2002 wagon, bleu, 26 300$. 31 800km, vitres teintées. 514-937-2559 soir.

SUNFIRE 4 ptes, 2000, aut., a/c, 25 000 km, 9495 $ ou 189 $/mois, Kar Auto: 514-917-7611.

TERCEL 1999, 2 ptes, man., argent, 47 200 km, vente rapide 8200 $, 514-909-0158.

THUNDERBIRD 2002
noire, intérieur rouge, 20 000 km, 44 000 $, 819-477-5438, 819-471-2000.

TOYOTA Camry 00, automatique, 6 cylindre 14 900 $
UPTOWN VOLVO (514) 737-4321

TOYOTA Camry 00-02, choix de 2, impecc, gar., tout équipée, demander Daniel **Houle Toyota Mtl, 514-351-5010**

TOYOTA Camry 97, 83000 km, équipée, 9995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon

TOYOTA Corolla CE 2003, grise, man, CD, 5 500 km, impec. 16 800 $, 514-277-4109

TOYOTA Corolla CE 98 aut., 75 000km, démarreur, CD, 8 pneus, A-1. Femme proprio. 9000 $ 514-748-8835

TOYOTA Corolla CE 03 grise, aut.; a/c, CD, 38 500 km, 16 400$. 514-337-5584

TOYOTA Corolla SD 97, beige, man. 5 vit., 4 ptes, 90 000 km., 6200$ nég., 514-870-2276

LEXUS
DÉMONSTRATEURS
Lexus LS430 2003
5 500 km
Rabais 3 000 $
Lexus ES300 2003
5 200 km
Rabais 5 000 $
Lexus IS300 2003
11 800 km
Rabais 6 000 $
Lexus LX470 2003
Rabais 4 500 $
CERTIFIÉE OR
Lexus SC430 2002
19 200 km **78 000 $**
Lexus GS400 2000
32 000 km **47 000 $**
Lexus RX300 2003
10 300 km **46 995 $**
Lexus RX300 2001
60 000 km **37 000 $**
Lexus RX300 2000
53 000 km **35 995 $**
SPINELLI LEXUS
561, Saint-Joseph, Lachine
(514) 634-7171
1 800 352-6111
SPINELLIAUTO.COM
3158292A 3158294

TOYOTA Corolla 01, 4 ptes aut.
Seulement 14 000 km
CLERMONT 514-279-6301

TOYOTA Corolla CE 2000 man., noir 68 000 km, 8 pneus, bal. gar., 9800$ 450-979-5860

TOYOTA Corolla CE 2003, argent, 4 ptes, 5 vit, équipée, 33 760 km, gar. 5 ans. Spécial 15 500$ (demander Bernard) Houle Toyota Mtl 514-640-5010

TOYOTA Corolla 94 - 95 - 96 - 97, 4 portes, aut., garantie, choix de 6. (Bernard)
SPÉCIAL
50è ANNIVERSAIRE
À partir de 4995$, Houle Toyota Mtl, 514-640-5010

TOYOTA Corolla, 99 -00- 01, aut., a/c, bas km, choix de 12, gar. demander Daniel, **Houle Toyota Mtl 514-351-5010.**

TOYOTA Corolla 1997, 28 600 km, a/c, aut., comme neuve, 9000 $, 514-523-6939.

TOYOTA Corolla 97, 4 ptes, aut., a/c, 71 000 km, 8 000 $, 514-495-2670, 514-578-8745

TOYOTA Corolla CE 99, man. 172 000 km., 8400 $, nég. TVQ seul. Message 450-562-5670

TOYOTA Corolla 97, noir, man., 99 600km, A-1,cause départ, 6000 $. 514- 598-9771

TOYOTA Corolla 02, aut., cruise, 15 000 km, a/c, vitres élect., 12 500 $ nég. 514-816-4902

TOYOTA Corolla SD + 1997, man. anti-démar., 89 000km, 8300 $, 450-641-3838

TOYOTA ECHO, 2001, pneus hiver bas kilométrage, man., 11 000 $, 450-652-0422

TOYOTA Echo 00-01, 2-4 ptes, aut, a/c, noir - gris, garantie novembre 06. A partir de 9995 $
BROSSARD TOYOTA
450-445-0577

TOYOTA Matrix 2003, bleu. 37 000 km d'autoroute. Man., mags, 4 pneus hiver + roues et enjoliveurs. Vitres teintées. Démar. + anti. 17 000 $ nég. 450-628-8564.

TOYOTA Tercel 1999, argent, 58000 km, aut., 4 ptes, 8 pneus, bal. gar., démar.dist., impeccable. 9800$. 514-384-2156.

TOYOTA TERCEL 1999
4 ptes, 90 000 km, A1, très propre, 6500 $. 514-645-0015

TOYOTA Tercel 98, 99 a/c man. ou aut. 2-4 ptes, bal. gar. Prix à partir de 7900 $
BROSSARD TOYOTA
450-445-0577

TOYOTA Tercel 99, choix de 2, rouge et argent aut. a/c, bas km, choix de 10, gar., véhicule certifié, demander Daniel **Houle Toyota Mtl, 514-351-5010**

TOYOTA Tercel 99, (2) 4 ptes., 5 vit. air, 93 000 km, et 81 000 km., bal. gar. Toyota, 6700 $ et 7950 $. L.D.B. 514-996-6035

**TOYOTA

Décès, prières, remerciements

900 Petites annonces
cyberpresse.ca/necrologie

INDEX DES DÉCÈS

BÉLISLE, Maurice

BOYNE, Walter J.
Montréal
BRISSON (née Lanthier), Simone
Montréal
CARBONNEAU, Roger
Brossard
CHIASSON, Claudette
Montréal
DULUDE, Marcel

FORTIN, Hélène (Archambault)
Montréal
GILBERT, Raymonde
St-Georges de Beauce
GOHIER (Julien), Marthe
Ville St-Laurent
GOULET, Jean

GUTIERREZ, Hernando
Montréal
LAMOTHE, Léon
Montréal
LAPOINTE, André
Ottawa
MIRON, abbé Bernard
L'Assomption
POTVIN, Jean-Pierre
Laterrière
PROCYK, Joseph
Montréal
THÉLUSMA, Frédérick
Port au Prince, Haiti

N'oubliez pas de commander votre signet
cyberpresse.ca/necrologie

DÉCÈS

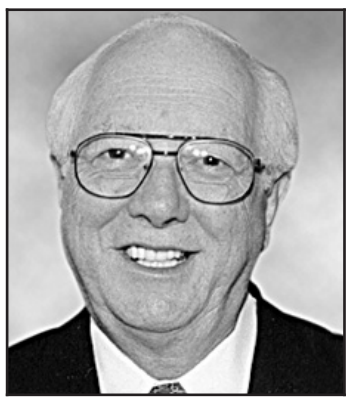
BÉLISLE, Maurice
1921 - 2003
À l'aube de ses 82 ans, est décédé M. Maurice Bélisle. Il était retraité du Ministère de l'éducation du Québec. Outre son épouse Jeannine Martel, il laisse dans le deuil son fils Guy (Louise) et ses trois petits-enfants: François, Marie-Claire et Charles. La famille recevra les condoléances en présence des cendres le samedi 2 août 2003 à compter de 9 h 30, en l'église Ste-Madeleine d'Outremont, 750, avenue Outremont, Outremont, suivi des funérailles à 10 h au même endroit. Un don à la Fondation du CHUM, campus Hôtel-Dieu, serait grandement apprécié. Direction funéraire:
Centre funéraire Côte-des-Neiges
Réseau Dignité
(514) 342-8000

BOYNE, Walter J.
1926 - 2003
À Montréal, le 27 juillet 2003, à l'âge de 77 ans, est décédé M. Walter J. Boyne, époux de Mme Louise O' Sullivan. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils Robert et Alexandre (Alexandra), sa petite-fille Kursten et beaucoup d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le vendredi 1er août 2003 dès 11 h au
Centre funéraire Côte-des-Neiges
Réseau Dignité
4525, chemin Côte-des-Neiges
Montréal, Qc H3V 1E7, (514) 342-8000
Les funérailles auront lieu ce même jour à 12 h en la chapelle du Centre funéraire. La mise en niche des cendres aura lieu à une date ultérieure au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Compenser l'envoi de fleurs par un don à la Fondation de l'Institut neurologique de Montréal.

BRISSON (née Lanthier), Simone
1911 - 2003
À Montréal, le 30 juillet 2003, à l'âge de 91 ans, est décédée Simone Lanthier, épouse de feu Armand Brisson. Elle laisse dans le deuil ses enfants Claudette et Michel, ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants ainsi que d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le vendredi 1er août 2003 à 13 h 30 au
Centre funéraire Côte-des-Neiges
4525, ch. de la Côte-des-Neiges
Montréal, Québec
Tél.: (514) 342-8000
Les funérailles auront lieu le vendredi 1er août 2003 à 14 h en la chapelle du Centre funéraire Côte-des-Neiges. Au lieu de fleurs, un don à la Fondation de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal serait apprécié.

CARBONNEAU, Roger
De Brossard, le 29 juillet 2003, est décédé Roger Carbonneau. Il laisse dans le deuil son épouse Francine, ses deux fils Patrick et Alexandre, sa mère Rita Carbonneau, ses frères Pierre (Carmen), Yvon (Huguette), René (Suzanne), feu André, ses soeurs Monique (Wilfrid), Huguette (Jean), Pauline (Paul), ses beaux-parents Georges et Rita Hétu, ses beaux-frères et belles-soeurs Gaétan (Lise), Hélène (Colm), Michèle (Daniel), ses neveux et nièces et autres parents et amis. Exposé à:
La Maison Darche
Réseau Dignité
7679, boul. Taschereau, Brossard
Les funérailles auront lieu le samedi 2 août à 11 h, en l'église de la paroisse La Résurrection. La famille recevra les condoléances le vendredi 1er août de 14 à 17 h et de 19 à 22 h ainsi que samedi dès 10 h.

CHIASSON, Claudette
1938 - 2003
À Montréal, le 29 juillet 2003, à l'âge de 65 ans, est décédée Claudette Chiasson, fille de feu Joseph Chiasson et de feu Alice Arsenault. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Léonie, Freda (feu Marcel Gagnon), Rita (feu Al. Lepailleur), Jeanne (Nelson Hicks) et Gilberte (Yves Bordeleau). Elle était aussi la soeur de feu Will, Alyre, Guy et Claude. Elle laisse également dans le deuil ses neveux, nièces, ainsi que parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire St-François d'Assise
Urgel Bourgie
6700, Beaubien Est, Montréal
www.urgelbourgie.com
Une liturgie de la parole aura lieu le samedi 2 août 2003 à 11 h, en la chapelle du complexe. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Des dons à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés. Heures des visites: samedi de 9 h à 11 h.



DULUDE, Marcel
1926 - 2003
Le mardi 29 juillet 2003, âgé de 77 ans, M. Marcel Dulude nous a quittés. Il laisse dans le deuil son épouse Mme Thérèse Marcotte, ses enfants Denis (Sophie Bissonnette), Richard (Ninon Provost), Dominique (Steve Bellavance), ses petits-enfants Fannie, Olivier, Louis-David, Julien, Alexis, Marguerite, Julia et Sarah, ses soeurs Rita, Marielle, Pierrette, Denise et son frère Pierre.
Il a pavé pour nous les chemins du courage, de la ténacité, de l'intégrité et de la sagesse. M. Marcel Dulude a été maire de Saint-Bruno-de-Montarville de 1979 à 2001, nommé membre à vie de l'Union des municipalités du Québec; il a siégé à tous les grands comités et toutes les grandes commissions régionales.
Le vendredi 1er août 2003, de 13 h à 19 h 30, la famille recevra les condoléances au
Centre Marcel-Dulude
530, boul. Clairevue Ouest
Les amis et citoyens sont invités ensuite à faire leurs adieux au grand chêne de Saint-Bruno, en déposant quelques fleurs coupées de leur jardin sur le chemin du cortège (rues Clairevue, Rigaud, Rabastalière et Montarville). La cérémonie funèbre sera célébrée en l'église de Saint-Bruno (1668, Montarville, St-Bruno), à 20 h 30. Un don pour la Fondation de l'hôpital Charles-Lemoyne serait apprécié. Nous remercions sincèrement l'équipe médicale pour leur support et compassion exemplaires.

GILBERT, Raymonde
1933 - 2003
À St-Georges de Beauce, le 27 juillet 2003, à l'âge de 69 ans, est décédée Raymonde Gilbert, conjointe de Gaspard Bégin et mère de Sarah Bégin (Beauport) et Esther Bégin (Outremont).
Outre son conjoint et ses 2 filles, elle laisse dans le deuil son gendre André Rochette, ses 2 petits-fils Pierre-Alexandre et Charles-Olivier, ses soeurs: Cécile (Châteauguay), feu Isabelle (feu Denis Poulin), Marcelle (Charles-Henri Parent, St-Zacharie), Martyne (Kenneth Poulin, St-Jean-sur-Richelieu) et feu Jacques Gilbert, plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et de nombreux ami(e)s.
Raymonde Gilbert a consacré 35 ans de sa vie à l'enseignement, dont 17 comme conseillère pédagogique en français et en sciences humaines. Guidée par le bénévolat et sa passion pour le théâtre, elle fut entre autres, présidente de la Société-historique Sartigan, Fondatrice de la Troupe de théâtre "Les Coquillards de St-Martin" et auteure de plusieurs créations théâtrales historiques qui lui ont valu sa renommée dans la Beauce, voire au Québec.
La famille tient à remercier pour son dévouement le personnel de l'unité des soins intensifs et de traumatologie de l'hôpital l'Enfant-Jésus de Québec et du Centre hospitalier Beauce-Etchemin de St-Georges de Beauce.
La famille vous accueillera à la
résidence funéraire Roy & Giguère Inc.
13445, 10e Avenue Est
St-Georges de Beauce
vendredi après-midi de 13h30 à 16h30 et en soirée de 19h à 22h et samedi jour des funérailles de 9h30 à 11h15. Le service religieux sera célébré le samedi 2 août 2003 à 11h30 en l'église l'Assomption (12375, boul. Lacroix, St-Georges de Beauce) et de là au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches et ultérieurement les cendres seront déposées au cimetière St-Georges.
Vos témoignages de sympathies peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre hospitalier Beauce Etchemin 1515, 17e rue Saint-Georges de Beauce G5Y 4T8. Pour renseignements:
La Maison Roy & Giguère Inc.
Tél.:(418) 228-2263
Télécopieur:(418)227-3271
courriel: info@royetgiguere.com
site web: www.royetgiguere.com

GOHIER (Julien), Marthe
1919 - 2003
Paisiblement, le 30 juillet 2003, à l'âge de 84 ans, est décédée Marthe Julien Gohier, épouse de feu Joseph-Edouard Gohier, de ville St-Laurent. Elle laisse dans le deuil sa fille Anne-Marie, son fils Bernard (Diane Rozier), sa petite-fille Élodia, ses soeurs Suzanne et Anne-Marie, ses frères Jacques, Paul, Hubert et Philippe, son beau-frère, ses belles-soeurs, plusieurs neveux et nièces, cousins et amies. Le service religieux sera célébré le vendredi 1er août 2003 à 11 h en la chapelle mariale de la paroisse St-Laurent, 807, ave. Ste-Croix, St-Laurent et de là au cimetière du même endroit. La famille recevra les condoléances à la chapelle à compter de 10 h. Au lieu de fleurs, vos dons à la Fondation Baluchon Alzheimer, 158, 5e Ave., Verdun, H4G 2Y9, seraient grandement appréciés. La famille désire remercier le personnel du CHSLD Chevalier de Lévis et du CHSLD Biermans-Triest pour leur dévouement et leur générosité durant les six dernières années.
Complexe funéraire Urgel Bourgie
www.urgelbourgie.com

GOULET, Jean
Le 28 juillet 2003, à quelques jours de ses 79 ans, est décédé à l'hôpital Notre-Dame de Montréal, Jean Goulet, fils de feu Laura Pellerin et de feu Paul-Oliva Goulet. Il laisse dans le deuil sa conjointe Réjane St-Onge, ses frères et soeurs Laurette, Léo, Thérèse, Gérard, Rémi, René, Jeannine, Madeleine, Guy, Pauline, Monique, Gilles, leurs conjoints respectifs ainsi que 38 neveux et nièces. La famille recevra les condoléances le mercredi 30 juillet de 19 h à 22 h et le jeudi 31 juillet de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, au salon funéraire
Alfred Dallaire - MEMORIA
1922, boul. Rosemont
Montréal
Tél.: (514) 270-3112
Les funérailles auront lieu le vendredi 1er août à 10 h, en l'église St-Jean-Berchmans, au 1871 boul. Rosemont à Montréal. Une brève cérémonie aura lieu le samedi 9 août à 11 h, en l'église de Fabre (Témiscamingue) et sera suivie de l'inhumation. Des dons à la Fondation québécoise du cancer seraient appréciés.

GUTIERREZ, Hernando
1945 - 2003
À Montréal, le 27 juillet 2003, à l'âge de 58 ans, est décédé M. Hernando Gutierrez, ingénieur à Hydro-Québec. Il laisse dans le deuil son épouse Maria Isaza, ses enfants Natalia, Sofia et Nicolas, ses soeurs Gloria et Amparo, ses frères Francisco (Phillis Gertrude) et Jorge, sa belle-famille, ses neveux et nièces, ses collègues et nombreux amis. La famille recevra les condoléances à la
Résidence funéraire Collins Clarke
222, Autoroute 20
Pointe-Claire (sortie Cartier)
le jeudi 31 juillet 2003 de 19 h à 21 h. Les funérailles auront lieu à l'église St-Edmund of Canterbury, 105 boul. Beaconsfield, le vendredi 1er août 2003 à 14 h. La famille tient à remercier toute l'équipe des soins intensifs de l'HRV pour leur dévouement et leur respect. Au lieu des fleurs, un don serait apprécié à la Fondation Solidarité Colombie-Québec (SOLICOQUE), 466 av. Pine, St-Lambert, Qc, J4P 2P1.

LAMOTHE, Léon
1917 - 2003
À Montréal, le 25 juin 2003, à l'hôpital Notre-Dame-de-la-Merci, à l'âge de 86 ans, est décédé M. Léon Lamothe, retraité de Petro-Canada, époux de feu Jeannette Gélinas et père de feu Francine Lamothe. Il laisse dans le deuil sa soeur Juliette Lamothe (feu Napoléon Marchand), ses neveux Sylvain Marchand et Michel Dulong et ses nièces Lise Sauvageau et Johanne Husereau, ainsi que plusieurs autres neveux, nièces, beaux-frères, belles-soeurs et amis.
Les funérailles auront lieu le samedi 2 août 2003 à 14 h en l'église Notre-Dame-de-la-Visitation de Champlain, située rue Notre-Dame, au village de Champlain. L'enterrement se fera au cimetière de Champlain et sera suivi d'une réunion à laquelle tous les membres de la famille et les amis sont cordialement invités au restaurant Samuel de Champlain, à Champlain pour y déguster un repas en souvenir du défunt.

LAPOINTE, André
d'Ottawa, retraité de la fonction publique du Canada, organiste et photographe, (membre de l'Ordre des photographes professionnels du Canada), est décédé à l'hôpital général Lakeshore suite à un arrêt cardiaque le lundi 28 juillet 2003. Fils de feu Émile Lapointe et feu Gilberte Bigras; époux bien-aimé d'Isabelle McInnes, il laisse dans le deuil ses enfants: Denise (Daniel Picard), Marie-Andrée (Craig Salscheider), Michèle (Raymond Lalonde) et Marie; ses belles-filles: Stéphanie Desjardins (David Bolesh) et Eloïse Leahey (Guy Rochette); ses petits-enfants: Sophie, Nathalie et Brigitte Picard, Katie, Karli et Keri Salscheider, Tyler et Danielle Green, Sean Leahey-St-Gelais, Cassandra et Michael Bolesh; ses soeurs: Louise et Suzanne, ainsi que son frère Lucien. Les visites auront lieu à la
Maison funéraire
Racine, Robert & Gauthier
180, ch. Montréal, Ottawa
(613) 241-3680
le vendredi 1er août 2003 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Les funérailles seront célébrées le samedi 2 août à 11 h, en l'église Sainte-Anne, 258, ancienne rue St-Patrick, Ottawa. La famille recevra parents et amis à la maison funéraire après l'inhumation au cimetière Beechwood à Ottawa. Dons: à la Fondation de l'hôpital Montfort.

MIRON, abbé Bernard
Monsieur l'abbé Bernard Miron, né à L'Assomption, le 14 mai 1930, est décédé à L'Assomption, le 29 juillet 2003, à l'âge de 73 ans. Il laisse dans le deuil sa soeur Noëlla Michaud, son frère Normand Miron et sa soeur Huguette Miron ainsi que de nombreux neveux et nièces. Il sera exposé à la
Résidence funéraire Guilbault
375, L'Ange-Gardien, L'Assomption
le 1er août de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, le 2 août de 9 à 11 h. Le service sera célébré par Mgr André Rivest en l'église de la Sainte-Vierge, 385, rue St-Pierre, L'Assomption.

FORTIN, Hélène (née Archambault)

Madame Hélène Archambault, épouse de feu Jean-Paul Fortin, est décédée le 28 juillet 2003 à l'Hôtel-Dieu de Montréal

Elle laisse dans le deuil sa fille Louise-Andrée Cadieux, sa petite-fille Anne-Marie Desjardins et son mari Marc Hodgson, son arrière-petit-fils Charles ainsi que Benoit Hodgson.

Elle laisse aussi dans le deuil son filleul Gilles Leroux et son épouse Colette, Paul Lozeau et son épouse Madeleine ainsi que madame Margot Leroux.

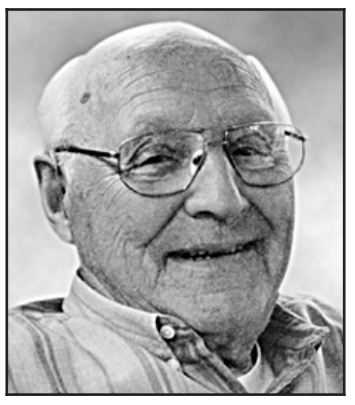
Ses amis de Montréal et de France qui l'admiraient et l'aimaient beaucoup, la regretteront longtemps.

La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire Urgel Bourgie
3860, boul. Décarie, Montréal
www.urgelbourgie.com

le vendredi 1er août de 14 h à 20 h

Le service religieux aura lieu à l'église Notre-Dame-de-Grâce, 5333 avenue Notre-Dame-de-Grâce, le samedi 2 août à 11 heures.



POTVIN, Jean-Pierre
Le 29 juillet 2003, est décédé à sa résidence, à l'âge de 88 ans, M. Jean-Pierre Potvin, époux en premières noces de feu dame Gabrielle Payette, en secondes noces de feu dame Monique Colin, en troisièmes noces de dame Rolande Bouchard, demeurant à Laterrière. La famille accueillera les parents et amis le vendredi 1er août à compter de 14 h en la
Résidence funéraire Gravel & Fils
Réseau Dignité
825, avenue Bégin
coin des Champs-Élysées, Chicoutimi
Les heures d'accueil sont : le vendredi 1er août 2003 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon ouvrira à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 2 août 2003 à 11 h en l'église Notre-Dame de Laterrière. Les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il était le fils de feu Aimé Potvin et de feu dame Rosanna Lapointe. Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Rolande Bouchard, sa soeur Lucinie (feu Robert Gagné), ses enfants Suzanne Potvin (Michel Plamondon), feu Richard (Micheline Rho) et Martine, ses petits-enfants Bruno, Christian, Gabriel et Dominique, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Pour informations: (418) 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: (418) 543-7241, courriel: info@graveletfils.com. Direction funéraire:
Résidences funéraires Gravel & Fils
(Membre de la Corporation
des Thanatologues du Québec)

PROCYK, Joseph
1938 - 2003
À Montréal, le 25 juillet 2003, à l'âge de 64 ans, est décédé Joseph Procyk. Il laisse dans le deuil sa conjointe Jacqueline Cadieux, sa fille Nadine Procyk, son frère Jean, sa soeur Françoise, beaux-frères, belles-soeurs, ses neveux et nièces et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
1255, Beaumont, Ville Mont-Royal
www.urgelbourgie.com
Une liturgie de la parole aura lieu le dimanche 3 août à 14 h, en la chapelle du complexe. Heures des visites: dimanche dès 11 h.

THÉLUSMA, Frédérick

La famille Thélusma vous annonce avec infiniment de peine, le décès de Frédérick Thélusma survenu le 17 juillet 2003 à Port au Prince, Haiti.

Il laisse dans le deuil son épouse née Arnelle Julien; ses enfants Fréda Thélusma et son époux Ernest Joseph, Anick Thélusma, Karl-Eric Thélusma; ses frères et soeurs: Junie Thélusma, son époux Xavier Fontaine et famille, Jasmine Thélusma et famille, Andrée Thélusma et Famille, Mme Freddie Thélusma, son époux Raymond Ducasse et famille, Exode Thélusma et famille, Carl-Eric Thélusma, Evelyne, Eric, Arlette, Naomi, Carmelite et Emmanuel Augustin; les familles familles Thélusma, Julien, Ducasse, Fontaine, Augustin, Grandchamps, Joseph, Merzius, Perrier, Desmangles, César, Hilaire, Chérenfant, Corbier, Richard, Pierre, Démétrius, Montpremier, Grégoire; ses amis du Collège Notre Dame du Cap Haitien, et tous les autres parents, alliés et amis affectés par ce deuil.

Une messe commémorative sera célébrée à l'intention de Frédérick Thélusma à 8 h 30 le samedi 2 août 2003 à l'église Notre-Dame d'Anjou, 8200 Place de l'Église à Ville D'Anjou. Après la messe, famille et amis se réuniront au sous-sol de l'église Notre-Dame d'Anjou.

1er ANNIVERSAIRE

Claire GIROUX
1927 - 2002
En ce 31 juillet 2003, jour de souvenir. Un an déjà que tu n'es plus là, mais dans nos têtes et dans nos coeurs tu es toujours présente.
Nous t'aimons et nous te remercions pour tout l'amour et la bonté que tu nous as donnés.
Veille sur nous.
Louise, Paul, Robert.

4e ANNIVERSAIRE

SUSIE MAROIS
Cela fait 4 ans que tu es partie. Nous pensons à toi tous les jours. Nous savons que tu veilles sur nous de là-haut.
Claude Hamel et famille

REMERCIEMENTS

MERCI MON DIEU pour faveur obtenue. I.D.I.
REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour faveur obtenue. M.L.
REMERCIEMENTS à sainte Rita pour faveur obtenue. C.P.
REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. M.M.
REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. D.B.

FD3
Tout communiqué d'avis de décès publié dans La Presse sera plastifié et remis gratuitement à la famille éprouvée.
514.285.6816 La Presse

AUTOCHTONES

Deux jugements entament les droits ancestraux

PIERRE ASSELIN
Le Soleil

Deux nouveaux jugements semblent donner raison à ceux qui croient que les gouvernements vont trop loin avec les droits ancestraux des autochtones, estime l'historien Russel Bouchard.

Cette semaine, un juge de Colombie-Britannique invalidait un programme fédéral vieux d'une dizaine d'années qui accordait des droits de pêche exclusifs aux autochtones sur la rivière Fraser, estimant que ce programme créait une discrimination basée sur la race à l'encontre des pêcheurs blancs, qui n'avaient pas les mêmes droits au travail que leurs vis-à-vis autochtones.

Aux yeux de Russel Bouchard, un critique déclaré des ententes que le gouvernement québécois est à négocier avec les nations autochtones, cette décision et une autre rendue voilà deux semaines constituent un rappel à l'ordre.

Un juge de la Cour suprême de Terre-Neuve vient en effet de refuser de reconnaître des droits ancestraux à une communauté micmac sur une réserve naturelle protégée parce qu'ils n'avaient pas démontré de manière convaincante que leur présence était antérieure à celle des Européens.

« Il n'y a plus personne qui veut de ségrégation raciale. Il n'y a qu'au Canada qu'on voit encore ça. S'ils (les gouvernements) continuent à donner des droits discriminatoires aux autochtones, en vertu d'un article de la Constitution, ils entrent en contradiction avec un autre article qui protège les droits collectifs de tous les Canadiens. »

Par contre, aux yeux d'un juriste spécialiste de la Constitution et des droits autochtones, la décision de la cour provinciale de Colombie-Britannique va à contre-courant des tendances lourdes et de surcroît, elle peut toujours être renversée en appel.

Ce spécialiste, qui a demandé à ne pas être cité avant d'avoir lu le texte complet du jugement, rappelait seulement que les droits ancestraux sont protégés par la Constitution, ainsi que les traités passés et à venir conclus entre un gouvernement et une nation autochtone.

Pour que le juge abolisse le programme fédéral, opine-t-il, il fallait qu'on lui démontre que cette pratique ne constituait pas un droit ancestral.

Il rappelle aussi que la Cour supérieure de la Colombie-Britannique a déjà statué par le passé qu'un groupe qui souffre d'un désavantage historique pouvait être traité différemment sans porter atteinte à la dignité des autres groupes, ce qui justifie dans certains cas une discrimination positive.

S'il fallait que la décision du juge de Colombie-Britannique soit confirmée par les autres tribunaux, conclut-il, cette cause pourrait bien alimenter un débat public et fournir des arguments à ceux qui croient que certaines clauses constituent de la discrimination.

La médiation familiale sans frontières

MYRIAM BERTHELET

« C'EST VRAIMENT le pire cauchemar qu'un parent puisse vivre ! » Les deux enfants de Mme M., qui tient à garder l'anonymat, ont été enlevés en juillet 2001 par leur père américain. Une fois les enfants aux États-Unis, le père a appelé la Montréalaise pour lui signifier que les deux bambins ne retourneraient pas au Québec après les vacances d'été. Selon les données de la Gendarmerie royale du Canada, 99 Québécois ont subi un rapt parental en 2002.

C'est pour éviter la multiplication de ces cas que Lorraine Filion, directrice des services de médiation familiale au palais de justice de Montréal, a décidé de se lancer dans une aventure que personne n'a tentée avant elle : mettre sur pied un réseau de médiation familiale internationale. « Les besoins des familles séparées changent, et ils changent vite ! souligne-t-elle. Les parents voyagent de plus en plus pour le travail. Les mariages ou unions mixtes sont aussi plus nombreux maintenant. Lorsqu'il y a séparation, l'un des parents retourne parfois dans son pays d'origine. »

Mme M. en sait quelque chose. Après une vie commune en Suisse, son mari et elle ont décidé de se séparer, lui retournant vivre au New Jersey, elle revenant s'établir à Montréal. Les batailles juridiques en règle ont alors débuté. Monsieur a cependant profité des vacances des enfants pour les kidnapper : « Tu ne les reverras jamais ! » a-t-il dit à celle qui allait entreprendre de longues démarches judiciaires pour que la police américaine lui rende finalement ses enfants quelques mois plus tard.

Le couple avait tenté quelques séances de médiation par téléphone avant l'enlèvement, pour régler les détails des visites. Mme M. est catégorique : « On aurait dû tout régler par médiation. La médiation fait surgir ce qu'il y a de meilleur en toi, alors que les tribunaux font apparaître tes côtés les plus sombres et te laissent un goût amer. La médiation, c'est une manière tellement plus humaine de régler des conflits, ça laisse place à l'espoir. »

La médiation en TGV

Comment rétablir un dialogue interrompu abruptement par des parents qui s'entre-déchirent, surtout si des milliers de kilomètres les séparent ? Pour arriver à traverser les frontières et pousser la réflexion un cran plus loin, Lorraine Filion a co-fondé l'Association internationale francophone des intervenants auprès des familles séparées (AIFI), qui a tenu son premier colloque à Montréal en juin. « La médiation va devoir prendre le TGV ! rigole-t-elle. La société a évolué, notre pratique doit évoluer elle aussi. On doit introduire le concept de médiation à distance. Pourquoi ne pas utiliser la webcam, la vidéoconférence ou la conférence téléphonique pour faire des séances de médiation d'un pays à l'autre ? »

Lorraine Filion et ses « complices », comme elle les appelle — des avocats, des juges et des travailleurs sociaux — en sont donc à dresser une liste de médiateurs internationaux pour intervenir avant que la colère n'envenime les discussions parentales. « Si on poursuit le parent qui a enlevé son enfant au criminel, explique-t-elle, il y a très peu de chances qu'il accepte de négocier en médiation familiale. Si au lieu d'une poursuite, on propose une rencontre en médiation, ça peut éviter une escalade. »

Lorraine Filion cite le cas récent d'un père italien qui voulait la garde de son enfant demeuré à Montréal avec sa mère. « On a trouvé un médiateur chez nous qui est entré en contact avec le père et l'a aidé à trouver un médiateur dans la ville où il habite. Nous avons ensuite commencé une comédiation par téléphone. Les discussions se poursuivent toujours. »

Les enjeux de la négociation à distance sont de taille pour les parents, mais également pour les médiateurs eux-mêmes. « On doit connaître les valeurs et la culture des gens avec qui l'on travaille, souligne Lorraine Filion. Il faut accepter de faire confiance à l'autre médiateur. Ça arrive de se demander : « Mais où est-ce qu'il s'en va avec ses skis, lui ? » On doit d'abord établir qui dirigera l'entrevue. La médiation internationale exige de la souplesse ! »

Des acrobaties culturelles que de plus en plus de médiateurs seront sûrement prêts à accomplir. « En aidant les parents à s'entendre, ce sont les enfants que nous protégeons », conclut Lorraine Filion.

VOTRE HOROSCOPE

LION DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT

La lune dans votre signe continuera de vous porter chance et de faire en sorte que tout vous soit facilité. Bon moment pour recevoir des signes d'estime. Vivez la saison avec vos proches, ne négligez pas l'intimité.

VIERGE DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE

On pourrait vous lancer des messages difficiles à comprendre. Si ce n'est pas clair, demandez des explications, vous éviterez ainsi un malentendu. Un moment de tranquillité vous fera du bien. Préparez-vous tranquillement à des changements positifs.

BALANCE DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

Vous serez imaginatif en même temps que vous aurez un fort besoin de réalisation. Ajoutons-y un soupçon de bons sens et vous pourrez vivre de bons moments. Vie affective sous le signe de la bonne humeur et des communications simples.

SCORPION DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

Prenez du temps pour vous, retirez-vous dans votre royaume intérieure. Dans votre vie sentimentale, on vous comprendra. Un film ou une lecture pourrait vous éclairer. La lune vous donnera des idées pour les mois à venir.

SAGITTAIRE DU 23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

Vous ferez face à une situation exigeant délicatesse et souplesse. Par ailleurs, vous pourriez vous rebeller si on tentait d'abuser de votre gentillesse. Vous continuerez de voir loin encore une journée, vous rêverez beaucoup au futur.

CAPRICORNE DU 22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER

Malgré la saison, les questions de travail et d'étude pourraient être à l'ordre du jour. Vous voudrez mettre de l'ordre dans vos affaires et dans votre tête. Vous aurez l'esprit pratique et vous agirez de manière ordonnée. Chance matérielle.

VERSEAU DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER

Journée durant laquelle votre sens de l'humour sera à son plus fort : vous rirez de tout, et vous ferez rire. Vous serez en pleine forme. Les relations, intimes et moins intimes, se vivront paisiblement.

POISSONS DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS

Ne laissez pas les autres vous déranger car vous perdrez patience et temps. Côté coeur, vous quitterez les songes qui ne mènent nulle part. Il pourrait y avoir du nouveau dans votre vie sous peu. La saison vous permettra de repenser ce que vous voulez vraiment.

BÉLIER DU 21 MARS AU 20 AVRIL

Il y a de l'imprévu dans l'air aujourd'hui. Vous pourriez vous empêtrer dans une situation que vous souhaitiez éviter. Sachez qu'en prenant des mesures efficaces, vous vous en tirerez bien. Des amis ne demanderont pas mieux que de vous voir. Chance au jeu.

TAUREAU DU 21 AVRIL AU 20 MAI

Il faut parfois assez de sagesse pour laisser les événements suivre leur cours sans impatience, vous en aurez tout plein aujourd'hui. Bon moment pour les activités familiales. Vie intime chaleureuse. Vous recevrez une preuve d'affection sincère.

GÉMEAUX DU 21 MAI AU 21 JUIN

Vous respirerez la joie de vivre. Accordez-vous des moments de détente pendant la journée. Si des proches souhaitent vous voir, c'est simplement qu'ils vous aiment. Vous bougerez beaucoup.

CANCER DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

Il vaudrait mieux adopter un rythme lent dans vos activités. Choisissez ce qui vous procure du plaisir. Côté coeur, vos relations seront simples et sans ambiguïté. Une difficulté se résorbera.

HOR31JT

DISPARITION DE LYNE MASSICOTTE

Convaincue d'un meurtre, la famille demande à l'assassin de lui rendre le corps

JEAN-FRANÇOIS NÉRON
Le Soleil

VISIBLEMENT épuisés physiquement et moralement, les proches de Lyne Massicotte suspendent leurs recherches pour retrouver la femme de Chambly disparue mystérieusement le 17 juillet. Maintenant convaincue du meurtre de sa soeur, Francine Massicotte demande même à l'assassin de leur fournir un signe de l'endroit où se trouve le corps.

Il ne persiste aucun doute dans l'esprit de Francine Massicotte : sa soeur a été victime d'un meurtre. Dans un vibrant message livré aux médias, elle demande à l'assassin de leur fournir un indice de l'endroit où se trouve le corps. « Redonne le corps à ses enfants qui n'attendent qu'un signe anonyme de ta part, qui leur permettront de lui offrir des funérailles décentes. »

Dans l'attente de ce signe ou de l'avancement de l'enquête policière, Francine et autres proches de Lyne retournent à la maison. « Je dois me retirer quelques jours afin de faire une mise au point et refaire mes énergies. » À elle seule, cette phrase résume bien l'état de fatigue et de détresse dans laquelle elle se trouve.

Manon Bélair, une amie de travail de Lyne, rappelle qu'ils doivent maintenant s'occuper de ceux qui restent, les jeunes enfants de Lyne. « Ils sont désespérés. Ils ne comprennent pas trop ce qui se passe. Ils n'ont pas encore fait de crise, mais il faudra bien que ça arrive », dit-elle sur un ton qui laisse présager un autre drame émotionnel à venir.

Depuis la disparition de la femme de 43 ans le jeudi 17 juillet , ses proches tentent désespérément de la retrouver dans une ville qui leur était jusqu'à présent inconnue. Samedi dernier, ils étaient 200 bénévoles à répondre à l'appel lancé par la famille. Pour cela, Francine dit « merci à cet appui incommensurable ».

Cette dernière parle davantage de suspension des recherches plutôt que d'abandon. Parce que si elle s'est faite à l'idée de la mort de sa soeur, elle peut difficilement vivre sans connaître le fil des événements.

« Elle ne mérite pas de pourrir dans un coin. Je demande à monsieur et madame Tout-le-Monde de continuer les recherches et d'avoir l'oeil ouvert. Je ne cesserai pas les démarches tant et aussi longtemps que ça sera nécessaire pour retrouver ma soeur. Elle (Lyne) compte sur nous et vous tous pour qu'on la retrouve et élucide ce qui s'est passé », conclut-elle.

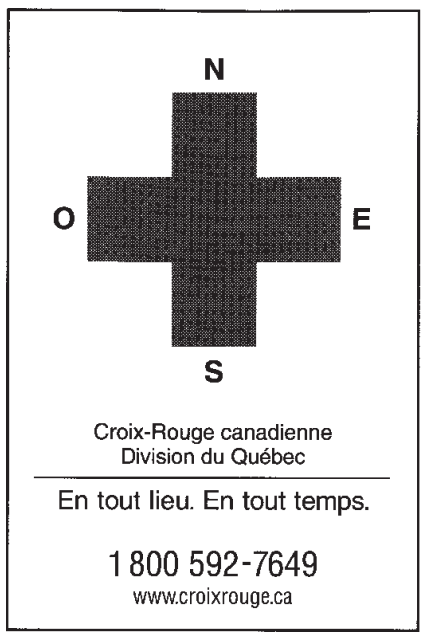
Terminée sa vie de cette façon touche encore davantage ses proches, d'autant plus que Lyne avait déjà échappé à la mort à l'adolescence.

« Elle était malade. Elle n'aurait pu vivre dehors plus d'une nuit. » Atteint de lordose, un problème lombaire majeur, une opération avait sauvé sa vie une première fois un peu avant 18 ans.

Bémol

La police de Québec qui était confiante mardi que survienne un « important développement » dans l'enquête d'ici vendredi, a mis des bémols hier. « L'enquête avance, mais plus assez vite qu'on le pensait », explique l'agent Jean Minguy.

Elles disposent toutefois d'indices sur laquelle la police demeure discrète. Rappelons que des expertises ont été réalisées sur l'automobile de Lyne Massicotte et qu'une perquisition a été effectuée chez Alain Perreault, le dernier homme connue ayant vu Lyne Massicotte vivante, qui s'était rendu chez lui le jeudi 17 juillet après avoir fait sa connaissance dans Internet. La police rappelle que M. Perrreault est toujours considéré comme un témoin important et non comme un suspect dans cette enquête.



AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

Appels d'offres

Société immobilière du Québec

Recherche d'un local à Saint-Eustache

DOSSIER N° 911210
Description et localisation : La Société immobilière du Québec désire louer, selon un bail de cinq (5) ans (avec une option de renouvellement de cinq (5) ans), un espace de bureaux d'une superficie utilisable minimale de 292,5 m.c., mesuré selon ses normes de mesurage. Le local doit être situé sur un seul niveau de plancher, en un seul bloc, sans dénivellation, être accessible aux personnes à mobilité réduite et être situé à l'intérieur des limites de la ville de Saint-Eustache. Les immeubles soumis devront être conformes aux règlements d'urbanisme de la ville et desservis par les réseaux d'égoût et d'aqueduc. Est exclu tout immeuble à vocation partiellement ou totalement industrielle et/ou manufacturière. Le local ainsi que les aménagements demandés devront être livrés au plus tard le 16 janvier 2004.

Recherche d'un local à Vaudreuil-Dorion

DOSSIER N° 901166
Description et localisation : La Société immobilière du Québec désire louer, selon un bail de trois (3) ans (avec deux options de renouvellement de un an chacune), un espace de bureaux d'une superficie utilisable minimale de 184,5 m.c., mesuré selon ses normes de mesurage. Le local doit être situé sur un seul niveau de plancher, en un seul bloc, sans dénivellation, être accessible aux personnes à mobilité réduite et être situé à l'intérieur des limites de la ville de Vaudreuil-Dorion. Les immeubles soumis devront être conformes aux règlements d'urbanisme de la ville et desservis par les réseaux d'égoût et d'aqueduc. Est exclu tout immeuble à vocation partiellement ou totalement industrielle et/ou manufacturière. Le local ainsi que les aménagements demandés devront être livrés au plus tard le 23 janvier 2004.

Information et procédure : On peut consulter gratuitement la documentation pertinente ou en obtenir un exemplaire au coût de 50 $ aux bureaux de la Société, à l'adresse suivante : Direction régionale de Montréal, 190, boul. Crémazie Est, 3e étage, Montréal (Québec) H2P 1E2, (514) 873-5485, poste 5809. Pour renseignements additionnels, veuillez communiquer, pour le projet 911210, avec André Leclerc (poste 5659) ou Jacinthe Aubin (poste 5660) et, pour le projet 901166, avec Anne-Marie Salich (poste 5615) ou Jocelyne Boulanger (poste 5662) au (514) 873-5485.

Date/heure de clôture et validité des soumissions : Les soumissions devront être reçues dans l'enveloppe-réponse fournie à cet effet, avant 15 h, le 20 août 2003 et être accompagnées d'une garantie de soumission au montant de 2 000 $. Elles seront ouvertes 190, boul. Crémazie Est, 3e étage à Montréal. Les soumissions seront valides pour soixante (60) jours à compter de la date de clôture. La Société n'est pas tenue d'accepter la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Pierre Babineau, ingénieur
Vice-président à la gestion des espaces et des immeubles

Québec

L'ensemble des appels d'offres de la Société peuvent être consultés sur notre site Internet

www.siq.gouv.qc.c

3158354A

3158355

la Baie

Rectificatif

Veuillez prendre note de la correction suivante à apporter au cahier publicitaire (7-1A) publié par la Baie et en vigueur du 28 juillet au 3 août 2003.

Page 3. Le mélangeur Oster montré est un article «Aubaine la Baie», par conséquent il est exclu de l'offre..

Cependant les autres mélangeurs Oster sont offerts à 15% de rabais.

Notre clientèle voudra bien excuser ces erreurs et ces contretemps.

3159941